

# ΚΥΘΗΡΑΪΚΑ

ΕΤΟΣ 31ο  
ΑΡ. ΦΥΛΛΟΥ 336  
ΙΟΥΝΙΟΣ 2018

Κωδικός:  
2930

ΕΦΗΜΕΡΙΔΑ ΤΩΝ ΚΥΘΗΡΩΝ ΚΑΙ ΑΝΤΙΚΥΘΗΡΩΝ

e-mail: editor@kythiraika.gr

TAX. Δ/ΝΣΗ: ΜΕΓΙΣΤΗΣ 31, 174 55 ΑΛΙΜΟΣ • ΤΗΛ. 210-9827436 (7-10 μ.μ.) FAX 210-9885982 • ΕΔΡΑ: ΛΕΙΒΑΔΙ ΚΥΘΗΡΑ • Διευθυντής: ΜΑΝΩΛΗΣ Π. ΚΑΛΛΙΓΕΡΟΣ



ΠΟΙΟΤΙΚΗ ΑΝΑΛΥΣΗ ΑΠΟΓΡΑΦΩΝ

## Ανησυχητικά μηνύματα για το μέλλον

ΕΔΩ και αρκετά χρόνια δεν έχει γίνει καμία ουσιαστική προσπάθεια

### Κυθηραϊκά

ΜΠΟΡΕΙ μία ανάλυση μερικών στατιστικών δεδομένων σε ένα τόπο, όπως τα Κύθηρα να χτυπήσει καμπανάκι για τη μελλοντική του πορεία, ειδικά μάλιστα αν τα ποσοτικά στοιχεία της τελευταίας απογραφής δείχνουν μία σαφή αύξηση του πληθυσμού των Κυθήρων; Μπορεί. Αν παρακολουθήσει κανείς την ανάλυση των ποιοτικών χαρακτηριστικών που κάνει ο οικονομολόγος κ. Ν. Γλυτσός στο φύλλο αυτό θα ανησυχήσει, καθώς τα ποιοτικά στοιχεία δείχνουν ότι και τα Κύθηρα βαδίζουν σε μία πορεία παρόμοια με αυτήν των Αντικυθήρων, απλά οι αριθμοί είναι διαφορετικοί και οι ρυθμοί κατά πολὺ βραδύτεροι. Η πορεία όμως παραμένει παρόμοια. Έτσι, σύμφωνα με αυτή τη μελέτη, που δεν την κάνουν δημοσιογράφοι, αλλά ειδικοί, η διαφανότερη ερμηνεία σηματοδοτεί της περιοχής μας, για την οποία τόσα έχουμε γράψει, δεν θα είναι μόνο περιβαλλοντική, αλλά θα επηρεάσει και την ανθρώπινη παρουσία, όπως ασφαλώς γίνεται πολλές φορές στην ιστορία. Την ιστορία, την οποία δεν διαβάζουν, ούτε οι πολίτες, ούτε οι εκπρόσωποί τους στην εξουσία. Αν διάβαζαν θα γνώριζαν ότι δεκάδες πολιτισμοί στο παρελθόν αφανίστηκαν από την ξηρασία και τις κλιματικές αλλαγές. Πρόσφατο παράδειγμα η αποκάλυψη μελετητών ότι ο Μυκηναϊκός πολιτισμός δεν έπεσε θύμα εισθολής, αλλά κλιματικής μεταβολής που είχε συνέπεια την ξηρασία. Ας επιστρέψουμε όμως στην ανθρώπινη παρουσία στα Κύθηρα. Η αντιστροφή της επικινδυνής πορείας προς πληθυσμιακή συρρίκνωση μπορεί να γίνει μόνο με την αλλαγή πολιτικής του κράτους, όπως ασφαλώς και για όλα τα μέρη της Ελληνικής υπαίθρου που έχουν ανάλογο πρόβλημα. Και εδώ η μόνη οδός που μένει σε μία νησιωτική περιοχή χωρίς πλουτοπαραγωγικές πηγές είναι ο τουρισμός. Για να στα-

για ανάλυση των ποιοτικών και ποσοτικών χαρακτηριστικών των απογραφών πληθυσμού στο νησί, όπως αναλύουμε στο κύριο άρθρο μας. Τώρα, με την ευκαιρία της δημοσίευσης της επίκαιρης μελέτης του κ.



Ερείπιο αστικής οικίας στους Αρέους. Πόσο μακριά είναι να γενικευθεί αυτή η εικόνα αν δεν γίνουν οι σωστές κινήσεις τώρα;

Νικ. Γλυτσού πάνω στο θέμα, την οποία μπορείτε να διαβάσετε στη συνέχεια, δίδεται η ευκαιρία, τόσο στις τοπικές αρχές, όσο και στον απλό πολίτη, να κάνει μία ανασκόπηση της κατάστασης και μία ενατένιση στο άμεσο μέλλον. Δυστυχώς το θέμα δεν φαίνεται να έχει απασχολήσει τις κρατικές υπηρεσίες, οι οποίες αναλίσκονται στα επουσιώδη και τα ασημαντά, όταν δεν χάνουν το χρόνο τους με τις ανώνυμες επιστολές κάθε βλαμμένου, κακοήθους πάρκερα, αλλά για τον χαρακτηριστικό ήχο της καμπάνας, η οποία πρέπει να μας ξεκουράνει όλους και να μας οδηγήσει σε σοφιδρότερες σκέψεις πάνω στο μέλλον του τόπου μας και ειδικά το μέλλον των παιδιών μας. Δυστυχώς τα Αντικύθηρα και όσα ζουν είναι τόσο κοντά μας! (βλ. σελ. 10 & 11).

### Οι παραλίες κι η ενοικίασή τους

Πολύς λόγος έγινε μετά την πρόσφατη δημοπρασία για ενοικίαση στις παραλίες (ομπρέλες, καντίνες, θαλάσσια ποδήλατα). Ενδιαφέρον είχε ασφαλώς η τιμή εκκίνησης, αλλά και τελικής ενοικίασης και γράψαμε στο προηγούμενο χαρακτηριστικά

ρομένων, οι οποίες σχεδόν πάντα γίνονται και σχεδόν ποτέ δεν αποδεικνύονται! Είναι ασφαλώς παράδοξο να μην χτυπιέται καθόλου μία δημοφιλής παραλία και άλλες να φθάνουν σε υψηλές για το νησί τιμές. Αυτό οφείλουν να το δουν από την Εγχώ-



παραδείγματα, τόσο για παραλίες στις οποίες είχαμε ζωηρά χτυπήματα, όσο και για άλλες που έμειναν σε χαμηλά επίπεδα με λίγα ή καθόλου χτυπήματα. Δεν θα σχολιάσουμε τις διάφορες υφέρπουσες φήμες για συνεννοήσεις μεταξύ των ενδιαφέ-

ριο στον επόμενο διαγωνισμό και να λάβουν τα μέτρα τους, αφού πλέον και γνώστη του τι συμβαίνει έχουν, αλλά και σχετικά εύκολες λύσεις, ασφαλώς μέσα στα πλαίσια που δίνει η σχετική υπ. απόφαση. Στο παρόν

### Παραινέσεις για τους καταναπωτές νερού και «μάξι» πογαριασμοί

Μέσα στους λογαριασμούς της ύδρευσης προσέθεσε ο Δήμος ένα φυλλάδιο προς τους πολίτες σχετικά με την ανάγκη για οικονομία, αλλά και για τις ευθύνες και υποχρεώσεις τους. Τα κύρια σημεία που αναφέρει είναι:

Επισκευάζουμε τις βρύσες και τα καζανάκια να μην τρέχουν και έχουμε απώλειες, ειδικά, όταν λείπουμε. Ελέγχουμε το δίκτυο του σπιτιού μας και το μετρητή μας.

Δεν πλένουμε δρόμους, μπαλκόνια, πεζοδρόμια, αυτοκίνητα και αυλές με το νερό του δικτύου. Δεν πο-



τίζουμε κήπους περιβόλια, γλάστρες και φυτά με το νερό της ύδρευσης. Ειδοποιούμε το Δήμο για σπατάλες, διαρροές στο δίκτυο και βλάβες για να επιδιορθωθούν.

Τέλος αναφέρει ότι το νερό της ύδρευσης δεν είναι για πότισμα και κάθε σπίτι πρέπει να διαθέτει δεξαμενή, αλλά και κάθε επιχείρηση να

• στη σελ. 2

### «Σοκ» για το κτηματολόγιο!

Το Φεβρουάριο που μας πέρασε είχαμε δημοσιεύσει τα σχετικά με το κτηματολόγιο, σύμφωνα με τις δηλώσεις του αρμόδιου υπουργού κ. Γ. Σταθάκη και το νόμο, τον οποίο ο ίδιος ειστήγησε 4512/2018. Το μήνα όμως που πέρασε μία εμπιστευτική έκθεση της Παγκόσμιας Τράπεζας, οποία έφθασε στο Υπουργείο Περιβάλλοντος προσέθεσε μόνο ανησυχίες, όσον αφορά την ομαλή πορεία και ολοκλήρωση του έργου. Σύμφωνα

• στη σελ. 5

### Τοπογραφικές Εργασίες Εκπόνηση Τοπογραφικών Διαγραμμάτων Αντιρρήσεις Δασικών Χαρτών

#### ΤΡΑΒΑΣΑΡΟΣ



Ιωάννης Α. Τραβασάρος  
Τοπογράφος Μηχανικός Τ.Ε.  
Φράτσια, Κύθηρα Τηλ.: 2736038031  
Fax.: 27360 38031, Κιν.: 6946510537  
email.: giantr@yahoo.gr

**LIVE**  
**ΤΣΙΡΙΓΟ**  
fm  
η φωνή των Κυθήρων σ' όλο τον κόσμο!  
[www.tsirigofm.gr](http://www.tsirigofm.gr)

**MALTEZOS**  
ΣΕΛ 5  
40 ΧΡΟΝΙΑ  
Ηλιακοί από 610€  
Εξ. Συνεργάτης Κυθήρων: Γκουβούσης Αναστάσιος

insurance now.gr  
Μάνος Ζερβός & Συνεργάτες  
Πρόγραμμα υγείας για παιδιά με απευθείας κάλυψη 100% σε 2 κλινικές με 25€/μήνα  
Υγειονομική Μεταφορά σε επείγον περιστατικό, για όλη την οικογένεια με 40€/έτος  
Καλέστε μας τώρα: 210.2799770, 6972.316191, Κύθηρα: Λιβάδι 27360.31160

**Γεννήσεις**

● Γέννησε δίδυμα κοριτσάκια στο ΙΑΣΩ την 1η Οκτωβρίου 2017 η Θεανώ Γ. Βαλσαράκη, σύζ. Φωτ. Καναβού.

● Στις 18 Μαΐου γέννησε κοριτσάκι η Χλόη Καμπέρου σύζ. Γιώργου Διδυμιώτη.

Na touς ζήσουν

**Γάμος**

● Παντρεύτηκαν στις 4 Μαΐου στο Νάο της Κοιμήσεως της Θεοτόκου στο Χαϊδάρι ο Γεώργιος Π. Φρουζάκης με την Ειρήνη Λ. Τσαμποδήμου. Στους νεούμφους ευχόμαστε κάθε ευτυχία και στους γονείς να τους χαίρονται.

**Θάνατοι**

● Πέθανε στην Αθήνα στις 23 Μαρτίου, σε ηλικία 92 ετών, ο Κωνσταντίνος Ράσης από τα Φράτσια και κηδεύτηκε στο Νεκροταφείο Ζωγράφου. Στη σύζυγο του Χρυσάνθη και τα παιδιά του, Σοφία και Δημήτρια, θερμά συλλυπητήρια.

● Πέθανε στης ηλικία 75 ετών στις 9 Απριλίου και ενταφιάστηκε στη Μελβούρνη Αυστραλίας ο Χαράλαμπος Πλουμίδης. Στα αδέλφια και ανιψιά του θερμά συλλυπητήρια.

● Πέθανε στις 25 Απριλίου και σε ηλικία 85 ετών και κηδεύτηκε στην Κοζάνη η Αργυρώ Κοσμά Πατρίκιου. Στα παιδιά της Δημήτρη και Μαρούλη, οικογενειακώς θερμά συλλυπητήρια.

● Πέθανε στην Αθήνα και κηδεύτηκε στο Γ' Νεκροταφείο στις 27 Απριλίου ο Δημήτριος Πετρόχειλος. Στη σύζυγο του Ειρήνη και τα παιδιά του, Βασίλη και Κώστα, οικογενειακώς, θερμά συλλυπητήρια.

● Πέθανε στην Αθήνα σε ηλικία 87 ετών, κηδεύτηκε στην Αθήνα και ετάφη στα Φράτσια στις 28 Απριλίου ο Δημήτριος Πετρόχειλος. Στη σύζυγο του Ειρήνη και τα παιδιά του, Βασίλη και Κώστα, οικογενειακώς, θερμά συλλυπητήρια.

● Πέθανε σε ηλικία 90 ετών στις 29 Απριλίου και κηδεύτηκε από τον Άγ. Γεώργιο στο Λειβάδι η Μαρία Χή-

**ΠΡΟΑΝΑΓΓΕΛΙΑ ΓΑΜΟΥ**

Ο Αθανάσιος Μακρόπουλος του Σώστη και της Αναστασίας το γένος Μανιατέα που γεννήθηκε στην Αθήνα και κατοικεί στην Αθήνα και η Χριστίνα Σάρρα του Εμμανουήλ και της Βιργινίας-Ιουλίας το γένος Τατσούρα που γεννήθηκε στα Ιωάννινα και κατοικεί στην Αθήνα θα έλθουν σε γάμο που θα γίνει στην Αθήνα.

ρα Γεωργ. Μεγαλοκονόμου. Στα παιδιά της, Γιάννη, Βρεττή και Τασία, οικογενειακώς, θερμά συλλυπητήρια.

● Πέθανε ξαφνικά σε ηλικία 23 ετών στις 7 Μαΐου ο Προκόπης Μάγειρος (το γ. Φυρού) και κηδεύτηκε από το Νεκροταφείο Ηλιούπολεως. Στους γονείς του Γιώργο και Χρυσούλα και τους λοιπούς οικείους του θερμά συλλυπητήρια.

● Πέθανε σε ηλικία 84 ετών και κηδεύτηκε από τον Άγιο Χαράλαμπο στον Καραβά στις 10 Μαΐου η Καλλιόπη Π. Βενάρδου. Στο σύζυγο της Παναγιώτη και τα παιδιά της Βαγγέλη και Μανώλη, οικογενειακώς, θερμά συλλυπητήρια.

● Πέθανε σε ηλικία 84 ετών και κηδεύτηκε από τον Άγιο Χαράλαμπο στον Καραβά στις 10 Μαΐου η Ζαφειρία Κρίθαρη. Στα παιδιά της, Δημήτρη, Φάνη, Γεωργία, Μάνη και Χρυσάνθη οικογενειακώς θερμά συλλυπητήρια.

● Πέθανε σε ηλικία 95 ετών και κηδεύτηκε από τον Άγιο Χαράλαμπο στον Καραβά στις 10 Μαΐου η Ζαφειρία Κρίθαρη. Στη σύζυγο του Κούλα και την κόρη του Μαρία θερμά συλλυπητήρια.

● Πέθανε σε ηλικία 71 ετών και κηδεύτηκε στις 14 Μαΐου από το ναό της Κομήσεως στην Κάντζα Αττικής ο Αντώνης Λαμπρινίδης. Στη σύζυγο του Κούλα και την κόρη του Μαρία θερμά συλλυπητήρια.

● Πέθανε σε ηλικία 69 ετών και κηδεύτηκε στα Φράτσια στις 23 Μαρτίου η Σταματική Αντ. Στάθη (Αγαλίου). Στο σύζυγο της Αντώνη και την κόρη τους Χρυσούλα θερμά συλλυπητήρια.

● Πέθανε στην Αθήνα στις 24 Μαΐου σε ηλικία 88 ετών και κηδεύτηκε στα Μητάτα, ο Ιωάννης Φυρός. Στε ούλους τους οικείους του θερμά συλλυπητήρια.

● Πέθανε ξαφνικά στις 26 Μαΐου και σε ηλικία 73 ετών στο Μπριαμπάιν της Αυστραλίας, ο καλός μας φίλος Μανώλης Δημ. Μεγαλοκονόμος (Κουτσούνης) από τον Κάλαμο. Στη σύζυγο του, τα παιδιά του και τ' αδέλφια του θερμά συλλυπητήρια.

● Πέθανε στις 28 Μαΐου σε ηλικία 81 ετών ο Δημήτριος Μπουσής (το γ. Ελένης Κασιμάτη-Ξερού) και κηδεύτηκε από το Β' Νεκροταφείο Αθηνών. Στη σύζυγο του Ειρήνη και τα παιδιά του Σταμάτη και Ελένη οικογενειακώς, θερμά συλλυπητήρια.

● Πέθανε ξαφνικά στις 26 Μαΐου και σε ηλικία 73 ετών στο Μπριαμπάιν της Αυστραλίας, ο καλός μας φίλος Μανώλης Δημ. Μεγαλοκονόμος (Κουτσούνης) από τον Κάλαμο. Στη σύζυγο του, τα παιδιά του και τ' αδέλφια του θερμά συλλυπητήρια.

● Πέθανε στις 28 Μαΐου σε ηλικία 81 ετών ο Δημήτριος Μπουσής (το γ. Ελένης Κασιμάτη-Ξερού) και κηδεύτηκε από το Β' Νεκροταφείο Αθηνών. Στη σύζυγο του Ειρήνη και τα παιδιά του Σταμάτη και Ελένη οικογενειακώς, θερμά συλλυπητήρια.

**Ευχαριστήριο**

Επιθυμούμε να ευχαριστήσουμε θερμά όλους όσους μας συμπαραστάθηκαν στο βαρύ πένθος μας για την απώλεια της αγαπημένης μας μητέρας και γιαγιάς

**ΜΑΡΙΑΣ**

χήρας Γ. ΜΕΓΑΛΟΚΟΝΟΜΟΥ  
Ιδιαίτερα θα θέλαμε να ευχαριστήσουμε το ιατρικό και νοσηλευτικό προσωπικό του Τριφυλλείου Νοσοκομείου Κυθήρων για τις υπηρεσίες του και την φροντίδα που έδειξαν ιδιαίτερα δε στον παθολόγο κ. Παπαναστασίου για τις προσπάθειες που κατέβαλε.

Τα παιδιά  
Γιάννης Μεγαλοκονόμος  
Βρεττή Καλλιγέρου

**Συλλυπητήρια**  
για τη Φραντζέσκα Χρυσού

Το διοικητικό συμβούλιο Βιαραδιώντων Κυθήρων «Η Βρύση» σε συνεδρίασή του αποφάσισε:

a. Να παραθέσει γεύμα στους τροφίμους του Γηροκομείου Κυθήρων εις μνήμην Φραντζέσκας Χρυσού, χορηγού για χρόνια του συλλόγου μας.

b. Να απευθύνει τα θερμά συλλυπητήριά στην αγαπημένη της αδερφή Γαλάτεια Κοντολέων.

Για το Διοικητικό Συμβούλιο  
Ο Πρόεδρος του Συλλόγου  
Ευτράπτιος Κορώνης

**Κυδηραϊκά**

από σελ. 1

ματήσει όμως ο τουρισμός την αρνητική εξέλιξη στις προοπτικές ενός τόπου πρέπει να γίνουν επενδύσεις. Ασφαλώς και δεν είναι λύση η εύκολη αντιμετώπιση των πολιτικών με τους διορισμούς στο δημόσιο και τα παρακλάδια του, καθώς αυτό δεν αποτελεί μέρος κάποιας παραγωγικής διαδικασίας, αλλά μέρος του προβλήματος. Όσο πιο γρήγορα, λοιπόν, γίνεται αυτό αντιληπτό από τις τοπικές, περιφερειακές και, κυρίως, τις κεντρικές πολιτικές αρχές, τόσο πλέον πιθανόν είναι να αρχίσει αντιστροφή αυτής της ανησυχητικής πορείας. Και αυτό πρέπει να γίνει το συντομότερο δυνατόν αν θέλουμε να μην ζήσουν τα παιδιά μας καταστάσεις, όπως αυτές που ζουν σήμερα τα Αντικύθηρα και πολλά άλλα νησιά της χώρας μας.

● Πέθανε ξαφνικά στις 26 Μαΐου και σε ηλικία 73 ετών στο Μπριαμπάιν της Αυστραλίας, ο καλός μας φίλος Μανώλης Δημ. Μεγαλοκονόμος (Κουτσούνης) από τον Κάλαμο. Στη σύζυγο του, τα παιδιά του και τ' αδέλφια του θερμά συλλυπητήρια.

● Πέθανε στις 28 Μαΐου σε ηλικία 81 ετών ο Δημήτριος Μπουσής (το γ. Ελένης Κασιμάτη-Ξερού) και κηδεύτηκε από το Β' Νεκροταφείο Αθηνών. Στη σύζυγο του Ειρήνη και τα παιδιά του Σταμάτη και Ελένη οικογενειακώς, θερμά συλλυπητήρια.

**Αντώνης Λαμπρινίδης**

Πάλεψε η πρωικά μέχρι την τελευταία σχεδόν ημέρα και μάλιστα από τις επάλξεις του αγαπημένου του blog στο οποίο είχε αφιερώσει ολόκληρη σχεδόν τη δράση του. Ο Αντώνης ήταν γεννημένος μαχητής και αυτό απέδειξε με την έντονη παρουσία του στα Κυθηραϊκά δρώμενα μέσα από τις στήλες, που με επιμέλεια συντηρούσε σε καθημερινή βάση παρέχοντας πληροφόρηση στους Κυθηρίους και φιλοκυθηρίους, που επιζητούσαν την ενημέρωση. Μαχητικός, αλλά ευθύς και σταθερός στις απόψεις του, μπορεί να διαφωνούσε μαζί του σε λίγα η περισσότερα, όμως ποτέ δεν μπορούσε να πεις ότι δεν πάλευε έντιμα για όσα πίστεις. Και εισέπραξε και αυτός, όπως και όλοι στο χώρο, πολλές κακίες και δεν ήταν λίγες οι φορές που η κριτική έσταζε φαρμάκι, αντί να ακολουθεί την ήπια αντιμετώπιση και τη λογική. Τώρα έφυγε από τη ζωή και εκείνο που οφείλουμε να σημειώσουμε είναι ότι θα λείψει σίγουρα η φωνή του, η παρουσία του και η σύζυγός του και τον οποίο αγαπούσε σα γενέθλιο τόπο. Καλή απάντηση φίλε Αντώνη.

## Δρομολόγια πλοίων και αεροπλάνων

Το τοπικό ΠΟΡΦΥΡΟΥΣΑ θα εκτελεί μέχρι 14 Ιουνίου τα εξής δρομολόγια:

Δευτέρα και Πέμπτη: Νεάπολη-Κύθηρα 09.00, Κύθηρα-Νεάπολη 16.00

Τρίτη: Νεάπολη-Κύθηρα 12.30, Κύθηρα-Νεάπολη 16.00

Παρασκευή: Νεάπολη-Κύθηρα 14.30, Κύθηρα-Νεάπολη 16.15

Σάββατο: Νεάπολη-Κύθηρα 10.00, Κύθηρα-Νεάπολη 14.00

Κυριακή: Νεάπολη-Κύθηρα 11.00, Κύθηρα-Νεάπολη 14.00

Δρομολόγια ΠΟΡΦΥΡΟΥΣΑ από 15/6/2018 μέχρι 19/7/2018

Προστίθεται δρομολόγιο κάθε Τετάρτη: Νεάπολη-Κύθηρα 09.30, Κύθηρα-Νεάπολη 11.30. (Τα δρομολόγια των Αντικυθήρων δεν είχαν ανακοινωθεί λόγω καθυστερήσεων σχετικά με την έγκριση της αγόνου γραμμής)

Το ΙΟΝΙΣ θα εκτελεί μέχρι 1/7/2018 τα εξής δρομολόγια:

Τρίτη: Πειραιάς-Κύθηρα-Κίσσαμος 10.00

Τετάρτη: Κίσσαμος-Αντικύθηρα-Κύθηρα 08.30, Κύθηρα-Γύθειο 13.15, Γύθειο-Κύθηρα-Αντικύθηρα-Κίσσαμος 16.45

Πέμπτη: Κίσσαμος-Αντικύθηρα-Κύθηρα 09.30, Κύθηρα-Πειραιάς 13.40

Παρασκευή: Πειραιάς-Κύθηρα-Αντικύθηρα-Κίσσαμος 14.00

Κυριακή: Κίσσαμος-Αντικύθηρα-Κύθηρα 11.00, Κύθηρα-Πειραιάς 15.30

Δρομολόγια ΟΛΥΜΠΙΑΚΗΣ μέχρι 23/6/2018

Δευτέρα-Πέμπτη-Σάββατο-Κυριακή: Αθήνα-Κύθηρα 17.55, Κύθηρα-Αθήνα 10.05

Τετάρτη: Αθήνα-Κύθηρα 07.30, Κύθηρα-Αθήνα 08.45

Παρασκευή: Αθήνα-Κύθηρα 07.30 και 13.20, Κύθηρα-Αθήνα 08.40 και 14.35

Δρομολόγια SKY EXPRESS μέχρι 4/10/2018

Καθημερινά πλην Σαββάτου: Αθήνα-Κύθηρα 12.40, Κύθηρα-Αθήνα 13.50

Σάββατο: Αθήνα-Κύθηρα 18.00, Κύθηρα-Αθήνα 19.10

## ΣΗΜΕΙΑ ΤΩΝ ΚΑΙΡΩΝ

Δυστυχώς η άθλια μόδα των ανωνύμων ή ψευδωνύμων επιστολών τείνει να καταστεί επιδημία, η οποία μπορεί να φαίνεται ως μία ακίνδυνη ασθένεια της κοινωνίας την εποχή αυτή, στην ουσία όμως είναι επικίνδυνη, όπως και πολλά άλλα δυστυχώς, τα οποία περνούν πλέον εντελώς απαρατήρητα από την πλειονότητα των πολιτών. Φυσικά, το θέμα δεν είναι μόνον οι συντάκτες αυτών των αθλιοτήτων, τα κρούσματα των οποίων αυξάνονται εκθετικά, αλλά το ό,τι γίνονται και αντικείμενο σοδαρής (!) αντιμετώπισης από κάποιες αρχές και πολίτες, που θα έπρεπε να είναι περισσότερο προσεκτικοί. Οι αναγνώστες μας θα έχουν διαπιστώσει ότι εδώ και αρκετό καιρό έχουμε πάψει πλέον να ασχολούμαστε με το θέμα αυτό και αυτούς που το συντηρούν καθ' οιονδήποτε τρόπο. Και αυτό γιατί δεν αξιζούν πλέον ούτε καν το σχολιασμό. Αν προσθέτουμε σήμερα τις γραμμές αυτές είναι για να δηλώσουμε την παραπάνω απόφασή μας και να απαντήσουμε σε όσους μας ρωτούσαν επιμόνως γιατί δεν γράφουμε περισσότερα για το θέμα. Δεν γράφουμε, γιατί, ούτε το θέμα αξιζει οιουδήποτε επιπλέον σχολιασμού, ούτε, πολύ περισσότερο, όλοι όσοι το επιδιώκουν.

• ΣΤΙΣ 24 ΜΑΪΟΥ με ομόφωνη γνώμη των 300 περίπου παρευρεθέντων φοιτητών και καθηγητών, ο συμπατριώτης μας Καθηγητής κ. **Νίκος Πετρόχειλος** εκλέχθηκε παμψφεί και με παραπεταμένο χειροκρότημα των παρευρισκόμενων, Κοσμήτωρ του Δημοτικού Λαϊκού Πανεπιστημίου Αγίας Παρασκευής, το οποίο λειτουργεί με εξαιρετική επιτυχία επί 19 ολόκληρη έτη και με διαρκώς αυξανόμενο αριθμό παρακολουθούντων φοιτητών. Μετά το τέλος της εκλογής ο διάσημος Καθηγητής του Πολυτεχνείου κ. **Γιώργος Μπεργέλες** ανέπτυξε τους λόγους που ο κ. Πετρόχειλος θεωρείται ιδεώδης για τη διοίκηση Πανεπιστημίου. Επόκειτο για μια ιδιαίτερη συγκινητική τελετή.

• **ΣΤΟ ΘΕΜΑ** της απαλλαγής πληρωμής δημ. τελών σε μη ηλεκτροδοτούμενα ακίνητα, που είχαμε γράψει πριν 3 μήνες, πρόεκυψε πρόβλημα με πολλούς ιδιοκτήτες, που έλαβαν μεν βεβαίωση από τον ΔΕΔΗΕ για το ρεύμα δεν έκαναν όμως υπ. δήλωση στο Δήμο. Τώρα δόθηκε μεν προθεσμία 6 μηνών για τακτοποίηση της παράλειψης, όμως αυτό αφορά το παρελθόν και τώρα ετοιμάζουν διάταξη, η οποία αναφέρει ότι μπορεί να ... διπλασιασθούν τα τέλη σε όσους δεν έχουν υποβάλει δήλωση! Μύλος, δηλαδή, με νέα ταλαιπωρία των πολιτών, εάν δεν αλλάξει αυτό, καίτοι η ρύθμιση που είχε γίνει ήταν σωστή και άριτα διατυπωμένη.

• **ΠΟΛΥ ΚΑΛΕΣ** είναι οι φετινές κρατήσεις για το διμήνιο του καλοκαιριού. Κάτι το βελτιωμένο κλίμα στον τουρισμό, κάτι τα σταθερά δρομολόγια, κάτι το έγκαιρο άνοιγμα των κρατήσεων και η αισιόδοξη προοπτική είναι γεγονός. Ασφαλώς και δεν πρέπει να εφησυχάζουμε, ειδικά για όσα αφορούν το νησί, όπως επάρκεια σε νερό, υπευθυνότητα των επαγγελματιών, τιμές και ποιότητα υπηρεσιών. Όλα μετρούν και το καλό κλίμα εύκολα χαλάει με μερικά λάθη ή άστοχεις ενέργειες.

• **ΣΕΙΣΜΙΚΗ** δόνηση 4,6 R σημειώθηκε τις πρώτες πρωινές ώρες της 17ης Μαΐου με επίκεντρο την ευρύτερη περιοχή της Μονεμβασίας και η οποία έγινε ιδιαίτερα αισθητή και στα Κύθηρα.

**Έχω από τα δόντια**

## ΔΕΝ ΞΕΧΝΩ!

Ξ αρχής να ζητήσουμε ένα συγγνώμη από όσους θεωρήσουν ιερόσυλο να χρησιμοποιήσουμε το γνωστό σύνθημα για την Κύπρο εδώ, όμως το κάνουμε για ιερό σκοπό. Δεν θα ευλογήσουμε τα γένια μας, επειδή πολλές φορές είχαμε προειδοποίησει για μία φυσική καταστροφή από πυρκαγιές στο νησί και ουδείς μας άκουσε, ούτε για όσα γράφαμε για την ανόητη τακτική μερικών να βάζουν φωτιές για να καθαρίσουν δήθεν χωράφια, οι οποίες ουκ ολίγες φορές κατέληξαν σε μικρές τραγωδίες, πάντα δε σε υποθαμβίση της φύσης. Φυσικά εδώ δεν πρέπει να ξεχάσουμε και τον μεγαλύτερο υπεύθυνο, διαχρονικά, για τα οποία γίνονται στον τομέα πυρκαγιές και περιβάλλον, που είναι το κράτος και η δασική νομοθεσία μετά από την εγκατάλειψη μεγάλου μέρους Κυθηραϊκής γης τα τελευταία 50 χρόνια και την, δυστυχώς, ακόμη χειρότερη προοπτική για τα επόμενα. Σήμερα απλά θα υπενθυμίσουμε όλα όσα έλεγαν διάφοροι αρμόδιοι και μη για την πυροπροστασία πέρσι και φέτος. Δυστυχώς λένε ακριβώς τα ίδια, του τύπου: «ο κρατικός μηχανισμός ετοιμάζεται για την αντιπυρική περίοδο» ή, «το κράτος θωρακίζει τη χώρα» καθώς και πολλά άλλα σχετικά, που θα ήταν απλώς γραφικά αν δεν ήταν επικίνδυνα. Τα ίδια έλεγαν και πέρσι και ήρθε η συμφορά που έκανε στάχτη πάνω από το 15% του νησιού. Αν αυτό το ποσοστό ήταν μία τρόπον τινά «ζώνη ασφαλείας» κάτι θετικό μπορεί να έβγαινε, αν προέκυπτε βέδαια από μελέτη και διάθεση των αναγκαίων πόρων. Όμως ήταν ένα τυχαίο γεγονός (δεν θα ενδιέφερε αν ήταν σκόπιμο) που το γιγάντωσε η απίθανη ανικανότητα διαφόρων περιφερομένων «γαλονάδων» που άφησαν το νησί να καίγεται επί δύο ημέρες μετά την πρώτη μέρα της φωτιάς, χωρίς να υπάρχει για αυτούς καμία τιμωρία, ούτε καν ανάληψη οιασδήποτε ευθύνης, όταν οι πάντες είχαν δει με τα μάτια τους τι έγινε εκείνο το μοιραίο Σάββατο. Και τώρα τι κάνουμε, θα πεις; Φέτος τι θα γίνει; Υπάρχει κάποια διαφορετική πολιτική; Σύμφωνα με τις δηλώσεις ναι. Σύμφωνα με όσα μας έχει διδάξει η πείρα μάλλον όλα τα έχουν εναποθέσει στο θεό, την Παναγία και την Τύχη. Και, όπως λένε οι σοφοί, «η Τύχη ως θέα δεν είναι ποτέ δίκαιη και ως γυναίκα, ποτέ σταθερή!» Για να το πούμε συγκεκριμένα. Έχουν μείνει σχετικά αλώθητες μεγάλες εκτάσεις πράσινου στο νησί με πλέον επικίνδυνη, την τεράστια έκταση στα ΒΔ (Γερακάρι κλπ) από την τεχνητή ανάδασωση της δεκαετίας του 1960. Αν έρθει προς τα εδώ η συμφορά ο μεγαλύτερος πνεύμονας πρασίνου θα έχει ελάχιστες ώρες ζωής. Γιατί παρά τους, περιορισμένους, καθαρισμούς των ζωνών ασφαλείας εδώ και λίγα χρόνια, η περιστήνη εμπειρία έδειξε ότι τίποτα δεν μπορεί να σταματήσει την επέκταση της πύρινης λαίλαπας. Ένα μόνο είναι αποτελεσματικό και δεν έγινε μέχρι τώρα. Η πρόληψη και η έγκαιρη επέμβαση μετά από άμεσο εντοπισμό της εστίας. Όμως αυτό απαιτεί πρωτικό και σχήματα, εναέρια και επίγεια. Και φαίνεται φέτος είμαστε περίπου στα ίδια με πέρσι. Αν αλλάξει κάτι από εδώ και πέρα το αγονόυμε. Ελπίζουμε, όχι στις παρακλήσεις στους αγίους, αλλά στο να βάλουν λίγο μυαλό οι αρμόδιοι, αν και αυτό σπάνια γίνεται. Και για το λόγο αυτόν ανησυχούμε και πάλι.

Γ' αυτό και ο τίτλος μας «**ΔΕΝ ΞΕΧΝΩ**». Δεν ξεχνούμε την περιστήνη συμφορά. Δεν ξεχνούμε την αφάνταστη ελαφρότητα στην αντιμετώπισή της. Δεν ξεχνούμε τις φύλαρες δηλώσε

Άποψη

## Η οικονομία» των γάμων

Σε πρόσφατη μετάβαση φίλου στη γειτονική μας Μονεμβασία για να συμμετάσχει σε μυστήριο συγγενών του διαπίστωσε και μας μετέφερε την εξής πληροφορία, η οποία ασφαλώς είναι γνωστή σε πολλούς. Για να κάνει ένα ζευγάρι το γάμο του σε ένα από τους ναύας της ιστορικής καστροπολιτείας πρέπει να περιμένει πολλούς μήνες για να θρεπεί ειδικά την εποχή αιχμής. Το προσφέρει αυτό στην οικονομία της περιοχής καλλίτερα όταν να το αναζητήσουν οι επιχειρηματίες των Κυθήρων από τους εκεί συναδέλφους τους, ενώ ανάλογα είναι και τα έσοδα των ναυών, κάτι διόλου ευκαταφρόντω. Στα Κύθηρα, όχι μόνο έχουν ουσιαστικά αποτραπεί όσοι επιθυμούν να παντρευτούν σε Προσκυνήματα ή Μονές, κάτι το οποίο μπορεί ίσως να δικαιολογηθεί, έστω και με κάποια προσπάθεια, αλλά δεν μπορούν να γίνουν γάμοι και σε πολλά δημοφιλή εξωκλησία. Το τελευταίο δεν είναι διόλου ευεξήγητο, ακόμη και αν

δώσουμε την πλέον διαστατική ερμηνεία στο πρώτο. Και, ναι μεν και στα Κύθηρα γίνονται γάμοι στο φρούριο της Χώρας και τον εκεί ναό, όμως όλο και δυσκολεύουν τα πράγματα στους υπόλοιπους ναύους. Ακόμα όμως και αν αυτό δεν συμβαίνει παντού η φήμη έχει ήδη προτρέξει και το κακό έχει γίνει, όσον αφορά τουλάχιστον την επιφυλακτικότητα των εδώ αρμοδίων αρχών. Έχουμε ξαναπεί ότι στα θέματα αυτά υπάρχουν πολλές απόψεις και όλες είναι σε διαστάσεις, όμως δεν θα μπορούσε να γίνει μία επαναπροσέγγιση του θέματος; Ιδίως να έπαιρναν πρωτοβουλία οι επιχειρηματίες του χώρου, οι οποίοι όμως, ούτε κινούνται, ούτε κάνουν τις αναγκαίες προσπάθειες να γίνουν κάποιες βελτιώσεις στα ισχύοντα ή, τουλάχιστον, να γίνει προβολή όσων χώρων είναι κατάλληλοι και διαθέσιμοι για να προσελκύσουν ενδιαφερομένους. Εκτός παί πι εμείς εδώ έχουμε πλήθος τουριστών και δεν μας ενδιαφέρει το θέμα!



ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΟ  
kythea  
RESORT

ΑΓΙΑ ΠΕΛΑΓΙΑ  
80 200 ΚΥΘΗΡΑ  
ΤΗΛ. +30 (27360)  
39150 -39160-39170  
mob.6976-696764  
fax+30 27360 39180  
email:  
info@kythea.com  
www.kythere resort.gr



Wine Snack Bar  
«Αυτελος»

Στην είσοδο του μαζευτικού Μυλοποτάμου, μαζί με την άροιδα της ρεματίδης τα αρώματα των τοπικών κρασιών και των τοπικών των επίματος «Παραφρούνα» τις γεύσεις των βιολογικών και παραδοσιακών τοπεπιδημιών προϊόντων...

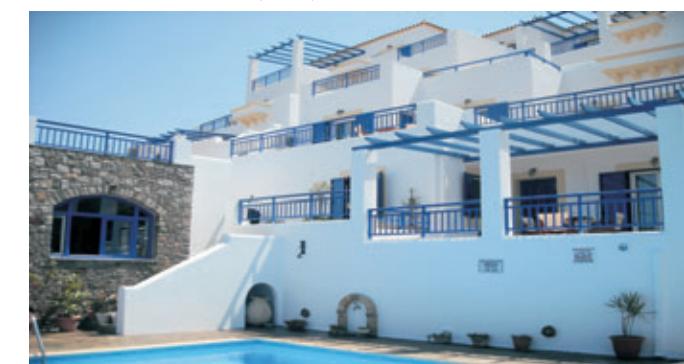
Ελένα Μαζέρου, τηλ.: 27360 38281 / 2736038282



Καραβάς, Κύθηρα τ.κ. 80200 τηλ./φαξ: 2736033092

**PRAPAS apartments**

Για ορειρεμέρες διακοπές



**Υπεύθυνη ΡΟΥΛΑ ΖΑΝΤΙΩΤΗ**  
ΑΓΙΑ ΠΕΛΑΓΙΑ - ΚΥΘΗΡΑ Τ.Κ. 802 00  
ΤΗΛ.: 27360 39033 - ΦΑΞ: 27360 39034  
ΚΙΝ.: 6973 275 572  
ΤΗΛ. ΑΘΗΝΩΝ: 210 4922197  
Information: [www.prapas.5u.com](http://www.prapas.5u.com)

## Οι παραπλίες ΚΙ Η ΕΝΟΙΚΙΑΣ ΤΟΥΣ

• από σελ. 1

σημείωμα όταν κάνουμε μία ενδιαφέρουσα σύγκριση, όχι με τη Μύκονο ή άλλα νησιά, στα οποία μπορεί οι τιμές να μην φθάνουν στα ύψη, είναι βέβαιο όμως ότι σε δυσθεώρητα ύψη εκεί φθάνουν οι πιέσεις και οι «υπόγειες» συνεννοήσεις. Εδώ θα αναφέρουμε απλά τις τιμές εκκίνησης, όπως έχουν καταγραφεί σε δημοφιλείς παραλίες της Αττικής και όσοι ενδιαφέρονται μπορούν εύκολα να κάνουν τις απαραίτητες συγκρίσεις και να βγάλουν τα αντίστοιχα συμπεράσματα, αντί να καταφέγουν στον απλό εντυπωσιακό ακριών ίσως περιπτώσεων.

Για παράδειγμα. Για μισθωτική σύμβαση ισχύος, έως τις 31/12/2019, προβλέπεται η παραχώρηση του δικαιώματος απλής χρήσης (καντίνες- ομπρέλες) με ενοίκιο εκκίνησης ύψους:

– 149.895 ευρώ για έκταση 500 τ.μ. στην Γαλάζια Ακτή (370 χλμ. Αθηνών-Σουνίου) στην Κρωτία.

– 53.554 ευρώ για έκταση 487 τ.μ. στην περιοχή Ριζάρι στον Μαραθώνα.

– 23.000 ευρώ για επιφάνεια 460 τ.μ. στην περιοχή Φυτάρια Μαραθώνα.

Ακόμη, για την ίδια περίοδο, ενοικιάζονται για τοποθέτηση θαλάσσιων μέσων αναψυχής, με τιμή εκκίνησης ύψους:

– 3.440 ευρώ, έκταση 15 τ.μ. στα Φυτάρια Μαραθώνα.

– 2.500 ευρώ για καθεμία από τις εκτάσεις 50 τ.μ. στην Α' και Β' Πλαζ Φάρου στον Ωρωπό.

Σημείωση: «Για τον προσδιορισμό του τιμήματος λαμβάνεται υπόψη το ύψος του ανταλλάγματος της σύμβασης παραχώρησης της ίδιας θέσης των πέντε τελευταίων ετών ή των όμωρων με αυτή θέσεων», σύμφωνα με τη σχετική υπουργική απόφαση, την οποία οφείλουν να ακολουθούν οι ΟΤΑ. Π. Καλλίγερος

## Φιλικές συνδρομές

Τιμητικές συνδρομές απέστειλαν τους προηγούμενους μήνες οι παρακάτω φίλοι των «Κ», τους οποίους ευχαριστούμε θερμά:

Μ. Τζαννίδου, Άλ. Πετρόχειλος, Αθ. Νασόπουλος, Χαρ. Πανώρως, Άννα Στάθη, Δ. Παπακωνσταντίνου, Λ. Μαρκεζίνη, Ελ. Λευθέρη, Χρ. Σιαπκαρά, Γ.Π. Κασιμάτης, Εμ. Σάμιος, Αικ. Βασιλοπούλου και Γ. Σφίσος.

**contract**  
Insurance & Financial Services SA

**ΜΑΝΩΛΗΣ ΚΑΣΙΜΑΤΗΣ**  
ΑΣΦΑΛΙΣΤΙΚΟΣ ΣΥΜΒΟΥΛΟΣ

ΖΩΗΣ • ΥΓΕΙΑΣ • ΣΥΝΤΑΞΙΟΔΟΤΙΚΑ  
ΑΠΟΤΑΜΙΕΥΤΙΚΑ • ΠΕΡΙΟΥΣΙΑΣ  
ΑΥΤΟΚΙΝΗΤΩΝ • ΣΚΑΦΩΝ

(+30) 2736031085  
(+30) 6974563709  
makasimatis7@gmail.com  
ΛΕΙΒΑΔΙ - ΚΥΘΗΡΑ, 80100  
[www.contracts.com](http://www.contracts.com)

Συμμετοχή του χορευτικού της Αδελφότητας στην έκθεση Greek Travel Show υπό τη αιγίδα του Δήμου Κυθήρων



Το Σάββατο 5 Μαΐου το χορευτικό τμήμα της Κυθηραϊκής Αδελφότητας Πειραιώς-Αθηνών, παρουσίασε παραδοσιακούς χορούς, στην έκθεση Greek Travel Show στο εκθεσιακό κέντρο Ηελέρο στο Μαρούσι κατόπιν σχετικής πρόσκλησης του Δήμου Κυθήρων.

Αρχικά το χορευτικό τμήμα ήταν στο εξαιρετικό περίπτερο του Δήμου όπου η προβολή του νησιού ήταν άρτια και στη συνέχεια παρουσίασαν σε ειδικό χώρο παραδοσιακούς χορούς υπό την επίβλεψη της δασκάλας μας κ. Μαρία Καμολίκη.

**comvillas.com**  
we can find your way!  
**HOLIDAY RENTAL MANAGEMENT**  
**ΔΙΑΧΕΙΡΙΣΗ ΚΡΑΤΗΣΕΩΝ**  
**ΤΟΥΡΙΣΤΙΚΩΝ ΚΑΤΑΛΥΜΑΤΩΝ**  
Tourism management consultancy  
58, Stamathioudaki str. • Rethymno - Crete  
Tel.: +30 697333885 • [www.comvillas.com](http://www.comvillas.com)

**Γεύση Ελλάδας**  
Ψησταριά  
Grill Restaurant

Σας περιμένουμε στον Ποταμό, στην φωταρά ΓΕΥΣΗ ΕΛΛΑΔΑΣ, με παραδοσιακές συνταγές φροντισμένες με γούστο και μεράκι.  
Με τα πιο αγνά και ολόφρεσκα υλικά σε συνδυασμό με την σύγχρονη αντίληψη στο ψήσιμο, σας προσφέρουμε πάντα υψηλής ποιότητας φαγητό. Απολαύστε το με... κλειστά μάτια!

ΠΟΤΑΜΟΣ - Τηλ.: 27360 38313 κιν.: 6981 900296  
ΤΩΡΑ ΚΑΙ ΛΟΓΟΘΕΤΙΑΝΙΚΑ - Ταβέρνα «ΠΑΕΙ ΚΑΙΡΟΣ» - Τηλ.: 27360 34075

**MORVEN**  
Leading Textiles

**ΕΙΣΑΓΩΓΕΣ**  
**ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΑΚΟΣ ΙΜΑΤΙΣΜΟΣ**  
ΣΤΕΛΙΟΣ ΒΕΝΕΡΗΣ

**Κουρτίνες - Κουρτινόξυλα**

Πετσέτες  
Σεντόνια  
Κουβέρτες  
Κουβερλί<sup>1</sup>  
Μαξιλάρια  
Ταπέτα  
Λουτρού<sup>2</sup>  
Προστατευτικά  
Αλέκιαστα  
Τραπεζομάντηλα

ΠΥΡΓΟΥ 9 ΤΚ:16345 ΗΛΙΟΥΠΟΛΗ Email:morven@acci.gr  
FAX: 210 9316852 ΤΗΛ: 210 9312200 KIN: 6945854993

## Οι επιτυχίες, οι διακρίσεις και οι βραβεύσεις για τους νέους Κυθηρίους επιστήμονες συνεχίζονται

Αυτή τη φορά η Άννα Εμ. Κασιμάτη με την εταιρεία της isMOOD κέρδισε το 1ο βραβείο στο διαγωνισμό Startups d.Day που διοργανώθηκε από το Σύνδεσμο Επιχειρήσεων Πληροφορικής και Επικοινωνιών Ελλάδας-ΣΕΠΕ στο πλαίσιο του Digital economy forum 2018.

Η isMOOD είναι εταιρία ανάλυσης δεδομένων (big data analytics) και εξόρυξης γνώσης (data mining) από κοινωνικά δίκτυα σε πραγματικό χρόνο, μέσω καινοτόμων αλγορίθμων μηχανικής μάθησης.

Στόχος και όραμα της isMOOD είναι να κάτιξε γέφυρες μεταξύ των καταναλωτών και των επιχειρήσεων, οι οποίες δίνουν τη δυνατότητα στις επιχειρήσεις να «ακούνε» σε πραγματικό χρόνο τη «φωνή» των καταναλωτών και να ενεργούν αποτελεσματικά.

Η πλατφόρμα της isMOOD, χρησιμοποιώντας αλγορίθμους υψηλής ακρίβειας και αναλύοντας μεγάλο όγκο δεδομένων σε πραγματικό χρόνο, βοηθά τους πελάτες μας να εντοπίζουν την κρυμμένη γνώση που βρίσκεται στα social media & το διαδίκτυο. Οι υπηρεσίες της isMOOD βασίζονται σε τεχνολογίες big data analytics και καινοτόμους αλγορίθμους μηχανικής μάθησης (machine learning).

Στο πελατολόγιο της isMOOD συγκαταλέγονται μεγάλοι παίχτες της αγοράς, οι οποίοι εμπιστεύονται τις υπηρεσίες της. Ανάμεσά τους είναι η Nestle, ο ΟΠΑΠ, η Εθνική Τράπεζα Ελλάδος, η Eurobank, ο Παπαστράτος αλλά και Agencies όπως η Busybuilding, η ADDO και η MillwardBrown.

**ΠΟΡΤΕΣ ΠΑΡΑΘΥΡΑ  
ΚΙΜΑΛΟΥΜΙΝ**

ΑΝΤΙΚΟΥΝΟΥΠΙΚΑ ΣΥΣΤΗΜΑΤΑ - ΜΕΤΑΛΛΙΚΕΣ ΚΑΤΑΣΚΕΥΕΣ

• Μόνωση • Ποιότητα  
• Ασφάλεια • Συνέπεια  
• Ιδιαίτερες Τιμές

ΚΑΤΑΣΚΕΥΕΣ ΛΑΟΥΜΙΝΙΟΥ ΑΠΟ ΤΟ 1971

ΚΑΤΑΣΚΕΥΕΣ ΣΙΔΗΡΟΥ ΑΠΟ ΤΟ 1953

Τηλ.: 2295052410  
Fax: 2295052436  
Κιν.: 6932783895

ΣΕΙΣΑ ΜΕΛΟΣ ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΕΝΟΣΗΣ ΛΑΟΥΜΙΝΟΥ

Λεωφ. Αθηνών - Καπανδρίτιου

Υποκ/μα: Κάλαμος Κυθήρων: Τηλ. 27360 31847

**ΣΤΗΝ ΚΟΡΥΦΗ ΤΩΝ ΠΡΟΤΙΜΗΣΕΩΝ  
ΑΝΟΞΕΙΔΩΤΟΙ ΗΛΙΑΚΟΙ ΘΕΡΜΟΣΙΦΩΝΕΣ  
MALTEZOS**

MALTEZOS INOX ΜΕΛΑΝΤΙΚΟ ΑΙΓΑΙΝΟΥ ΗΛΙΑΚΟΙ ΘΕΡΜΟΣΙΦΩΝΕΣ

ΕΞΟΙΚΟΝΟΜΗΣΗ ΕΝΕΡΓΕΙΑΣ ΚΑΙ ΠΡΟΣΤΑΣΙΑ ΤΟΥ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝΤΟΣ

ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΟΣ Κυθήρων  
ΤΑΞΟΣ ΓΚΟΥΒΟΥΣΗΣ  
ΚΑΡΒΟΥΝΑΣ ΤΗΛ. 27360 38214, Fax: 27360 38193

**MALTEZOS**  
ΗΛΙΑΚΑ - ΦΩΤΟΒΟΛΤΑΪΚΑ  
ΛΕΦΘ. ΑΜΦΙΘΕΑΣ 55, 175 64, Π. ΦΑΛΗΡΟ, ΑΘΗΝΑ  
ΤΗΛ. 210 94020 15-17, FAX: 210 94020 19  
<http://www.maltezos.gr>, e-mail: info@maltezos.gr

**PANAYOTIS**  
RENT A CAR - MOTORENT  
BICYCLE CANOES PENTALBOATS WATER SKI

ΠΡΩΤΟΠΟΡΑ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΗ ΑΠΟ ΤΟ 1981  
ΜΕ ΚΑΙΝΟΥΡΓΙΟ ΠΑΝΤΟΤΕ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟ  
ΜΕ ΓΡΑΦΕΙΑ ΚΑΙ ΣΤΑΘΜΟΥΣ ΕΞΥΠΗΡΕΤΗΣΗΣ  
ΣΕ ΌΛΟ ΤΟ ΝΗΣΙ

ΠΡΑΦΕΙΑ ΣΤΑΘΜΟΙ  
ΚΑΛΑΒΡΑΣ 2/380.31600 Fax: 2/360.31.89 ΤΣΙΚΛΑΡΙΑ 2/360.34393  
ΧΩΡΑ. 27360.31004 ΔΙΑΚΟΦΗ: 6944.263757  
ΑΓΡΟΔΡΟΜΙΟ: 6944.263757 ΛΠΑ ΠΓΛΛΑΠΑ: 6944.263757

[www.panayotis-rent-a-car.gr](http://www.panayotis-rent-a-car.gr) email: panayotis@otenet.gr

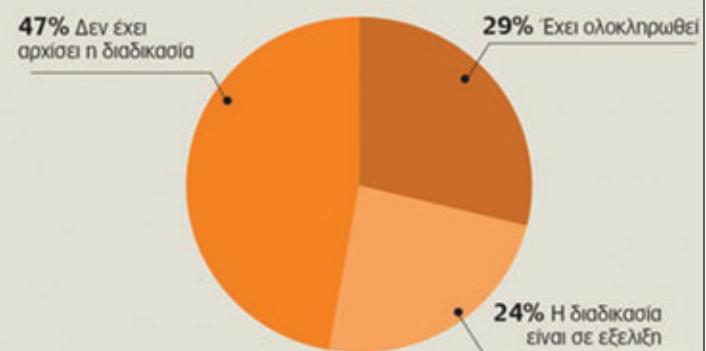
Παράσητος και Ιαραλαρή οχημάτων σε όποιοδήποτε μέρος των Κυθήρων

## «Σοκ» για το κτηματολόγιο!

• από σελ. 1 γου (έχει προγραμματισθεί για το Σεπτέμβριο) επειδή η Παγκόσμια Τράπεζα που είναι τεχνικός σύμβουλος της κυβέρνησης για το έργο αυτό δεν παρέδωσε εγκαίρως μία τεχνική ανάλυση για το θέμα της κύρωσης των δασικών χαρτών, που αποτελούσε αναγκαίο προαπαιτούμενο για το έργο. Όμως και αυτή η κύρωση καθυστέρησε από το Ελληνικό Δημόσιο, οπότε, άντε να βρεις κανείς άκρη με όλα αυτά. Εκείνο που έχει σημασία είναι ότι ένα από τα πλέον αναγκαία έργα για να μπορούμε να μιλάμε για ανάπτυξη στη χώρα προχωρούν με τέτοια προχειρότητα, που δείχνουν ακόμη και έλλειψη διάθεσης να προχωρήσουν. Φυσικά, το έργο αυτό το καθυστέρει το κράτος μας από το 1830, οπότε άντε να αποδώσεις ευθύνες, όμως αυτό δεν σημαίνει ότι δεν πρέπει να προχωρήσει άμεσα και σωστά, έστω τώρα που επέθη ως όρος στα μνημόνια. Επισημανούμε για πολλοστή φορά ότι να μόνα ευρωπαϊκά κράτη που δεν διαθέτουν

κτηματολόγιο είναι η Ελλάδα και η Αλβανία! Όσον αφορά τις λεπτομέρειες της εμπιστευτικής έκθεσης που

### Σε ποιο στάδιο βρίσκεται σήμερα η κτηματογράφηση (%) των συνολικών δικαιωμάτων)



μιλάει για τις καθυστέρησεις δεν έχουν τόση σημασία για τους πολίτες, καθώς αυτό που μετράει είναι το αποτέλεσμα. Ένας, πάντως, από τους λόγους που αναφέρονται είναι η ανεπάρκεια δικηγόρων στην αρμόδια

## ΑΝΔΡΕΑΣ Ν. ΚΑΛΛΙΓΕΡΟΣ

Μονωτικά – Χρώματα ποιότητας

## ΜΟΝΩΣΕΙΣ

Υγρομονώσεις – Θερμομονώσεις

Υγρομονώσεις υπογείων

Επισκευή δεξαμενών

Αναπαλαιώσεις κατοικιών

Τηλ.: 27360 31965, Κιν.: 6977 674788

ΚΑΡΒΟΥΝΑΔΕΣ

## ΦΥΤΩΡΙΟ «ΒΛΑΣΤΟΣ»

ΣΠΟΡΟΙ – ΦΥΤΑ ΚΑΛΛΩΠΙΣΤΙΚΑ –

ΛΟΥΛΟΥΔΙΑ ΔΕΝΔΡΑ –

ΑΓΡΟΤΙΚΑ ΕΡΓΑΛΕΙΑ –

ΧΩΜΑ – ΚΟΠΡΙΑ – ΓΛΑΣΤΡΕΣ

ΖΩΤΡΟΦΕΣ ΜΥΛΩΝ ΚΡΗΤΗΣ



ΚΑΡΒΟΥΝΑΔΕΣ:  
ΤΗΛ.  
27360 38051



ΗΛΕΚΤΡΙΚΕΣ ΣΥΣΚΕΥΕΣ  
ΕΝΤΟΙΧΙΖΟΜΕΝΕΣ ΣΥΣΚΕΥΕΣ ΚΟΥΖΙΝΑΣ  
ΗΛΕΚΤΡΟΛΟΓΙΚΟ & ΗΛΕΚΤΡΟΝΙΚΟ ΥΛΙΚΟ  
(ΦΩΤΙΣΤΙΚΑ - ΚΛΙΜΑΤΙΣΜΟΣ  
ΑΝΑΝΕΩΣΙΜΕΣ ΠΗΓΕΣ ΕΝΕΡΓΕΙΑΣ  
ΦΩΤΟΒΟΛΤΑΪΚΑ

ΛΙΒΑΔΙ ΚΥΘΗΡΩΝ ΤΗΛ. - FAX: 27360 39080  
e-mail: kalligeros@megalectrics.gr  
web: <http://www.kalligerosmegalectrics.4ty.gr>

**GEOTOPΟ**  
ΔΙΠΛ. ΜΗΧΑΝΙΚΟΙ  
ΑΘ. ΒΛΑΧΟΠΑΠΑΝΗΣ & ΣΥΝΕΡΓΑΤΕΣ

**ΑΝΤΙΡΡΗΣΙΣ  
ΔΑΣΙΚΩΝ ΧΑΡΤΩΝ**  
(Οι αναρρήσεις συντάσσονται από τοπογράφους μηχανικούς και δασοπλόγους)

**ΦΩΤΟΕΡΜΗΝΕΙΕΣ**  
(με φωτογραφμετρικό σταθμό)

**ΤΟΠΟΓΡΑΦΙΚΑ  
ΔΙΑΓΡΑΜΜΑΤΑ**

ΧΩΡΑ, ΚΥΘΗΡΑ | ΝΕΑ ΙΩΝΙΑ, ΑΘΗΝΑ  
T: 27360 33293 | T: 210 2710991  
K.: 6932 636746  
Email: [info@geotopo.gr](mailto:info@geotopo.gr) • [www.geotopo.gr](http://www.geotopo.gr)

## Γιατί το λέμε έτοιμη Επώνυμα, παρωνύμια και τοπωνύμια των Κυθήρων

**ΑΓΑΛΛΙΟΣ:** Παλαιό παρωνύμιο των Κυθήρων με παρουσία σε τρία τουλάχιστον χωριά, αλλά και στην Κυθηραϊκή διασπορά. Η πρώτη εμφάνιση του παρωνυμίου είναι στο χωρίο Σταθιάνικα, στο οποίο αναφέρεται και η συστηματική κατοίκηση της οικογένειας από την οποία άλλωστε παίρνει και το όνομά του ο οικισμός περίπου στις αρχές του 18ου αι. χωρίς να είναι γνωστή η ονομασία του παλαιότερα. Εκεί εμφανίζονται οι Αγαλλίοι, κλάδος των Στάθη, που είναι παλαιά και ισχυρή οικογένεια στα Κύθηρα και αργότερα εγκαθίστανται στη Χώρα και στα γειτονικά Φράστια. Ο κλάδος της Χώρας καθίσταται πολύκλαδος αργότερα και εξακολουθεί να υπάρχει μέχρι σήμερα, καίτοι το παρωνύμιο εκεί δεν εμφανίζεται πλέον παρά σε ελάχιστες οικογένειες στη διασπορά. Το παρωνύμιο έχει αφήσει και τοπωνυμικά ίχνη, αφού αναφέρεται και σε τοπογραφία. Ετυμολογικά έχει την προέλευσή του στο σπάνιο βαφτιστικό Αγαλλία (και Αγαλλία), σίτε εξ αιτίας ισχυρής μητρικής παρουσίας, είτε για διαχωρισμό από άλλους ανθρώπους με το ίδιο επώνυμο και όνομα, κάτι πολύ συνηθισμένο στο νησί.

**ΚΑΚΚΑΒΟΣ:** Τοπωνύμιο στην περιοχή των Βιαραδίκων-Μητάτων και πλησίον του νέου δρόμου που συνδέει τα Βιαράδικα με το δρόμο της Παλιόπολης κοντά στους πρόποδες του Παλιόκαστρου. Το σημείο έχει πολλά νερά και η γεώτρηση εκεί τροφοδοτεί σταθερά το δίκτυο. Όσο τοπωνύμιο υπάρχει και στην περιοχή του Ποταμού απέναντι από την Παλιόχωρα, αλλά δεν είναι ιδιαίτερα γνωστό πέραν όσων έχουν εκεί περιουσίες. Το τοπωνύμιο είναι παλαιό και σημαίνει το λέβητα, τα καζάνια που βράζει νερό ή τη μαγειρική χύτρα. Συνηθίζεται για τοπωνύμια, τα οποία μοιάζουν με χύτρες, ενώ είναι γνωστό από τα ελληνιστικά χρόνια, όπου κακάβη (ή κακάβη ή κάκαβος) ήταν η τρίποδη χύτρα. Υπάρχει και άλλη έννοια της λέξης, καθώς κάκκαβος και κακάβη αναφέρεται και η πέρδικα, οπότε για το συγκεκριμένο τοπωνύμιο δεν μπορούμε να πούμε με ασφάλεια αν ονομάστηκε από κάποιο σχήμα σαν χύτρα ή γιατί εκεί σύχναζαν πέρδικες, κάτι που είναι εξίσου πιθανόν.

**ΚΑΚΗΣ ΚΑΙ ΚΑΚΝΙΑΝΙΚΑ:** Παρωνύμιο γνωστό από τις αρχές του 18ου αι. πιθανόν δε και παλαιότερο. Το έφερε κλάδος της οικογένειας Καστρίσιου από τα Καστρισάνικα, όμως είναι γνωστό ότι σε παλαιότερες εποχές οι μετακινήσεις των οικογενειών μέσα στο νησί ήταν συχνές

Ε.Π. ΚΑΛΛΙΓΕΡΟΣ

**“ΦΑΡΟΣ” ΛΟΓΙΣΤΙΚΟ -  
ΦΟΡΟΤΕΧΝΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ**

- ΔΗΛΩΣΕΙΣ ΕΙΣΟΔΗΜΑΤΟΣ - ΦΦΑ - ΙΚΑ (ΕΡΓΑΤΙΚΑ - ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΑ)
- ΜΕΣΤΙΚΑ - ΜΕΤΑΒΙΒΑΣΕΙΣ - ΕΝΟΙΚΙΑΣΕΙΣ ΑΚΙΝΗΤΩΝ
- ΕΚΤΥΠΩΣΗ ΔΙΑΦΗΜΙΣΤΙΚΩΝ ΕΝΤΥΠΩΝ - ΕΜΠΟΡΙΟ ΧΑΡΤΙΚΩΝ - ΓΡΑΦΙΚΗΣ ΥΛΗΣ - ΑΝΑΛΩΣΙΜΩΝ ΜΗΧ/ΤΩΝ SHARP

**ΑΠΟΚΛΕΙΣΤΙΚΟΣ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΟΣ ΓΙΑ ΤΑ ΚΥΘΗΡΑ ΕΤΑΙΡΕΙΑΣ “SHARP”**  
ΤΑΜΕΙΑΚΩΝ ΜΗΧΑΝΩΝ - FAX - ΦΩΤΟΑΝΤΙΓΡΑΦΙΚΩΝ ΜΗΧ/ΤΩΝ

• ΤΗΡΗΣΗ ΒΙΒΛΙΩΝ ΦΦΑ Α' ΚΑΙ Β' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑΣ - ΜΙΣΘΟΛΟΓΙΑ ΙΚΑ

**ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΣ Γ. ΦΑΡΟΣ**

e-mail: alfaros@otenet.gr

ΦΟΡΟΤΕΧΝΙΚΟΣ Α' ΤΑΞΗΣ

ΜΕΛΟΣ: ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΟΥ ΕΠΙΜΕΛΗΤΗΡΙΟΥ ΕΛΛΑΣΟΣ  
ΠΟΤΑΜΟΣ ΚΥΘΗΡΩΝ - 802 00  
ΤΗΛ: 27360 - 33130 - FAX: 27360 - 38130

**ΠΕΤΡΟΧΕΙΛΟΣ**

ΛΑΜΙΑΣ 2 - Αργυρούπολη τη. 16452  
(Δίπλα στο CONTINENT)  
ΤΗΛ-FAX: 210-99.68.573

**PLEXIGLASS  
ΕΠΙΓΡΑΦΕΣ  
ΑΥΤΟΚΛΛΗΤΑ  
ΜΕΤΑΞΟΤΥΠΙΕΣ  
ΜΕΤΑΛΛΙΚΑ  
ΣΦΡΑΓΙΔΕΣ  
Νέον**

**ΘΕΟΔΩΡΟΣ ΡΑΛΛΗΣ  
Ένα βιβλίο  
της Μαρίας Κατσανάκη  
για το μεγάλο  
Έλληνα ζωγράφο**

Στις 7 Μαΐου παρουσιάστηκε στο Μουσείο Μπενάκη ένα βιβλίο-μελέτη της ιστορικής τέχνης Μαρίας Κατσανάκη για το μεγάλο Έλληνα ζωγράφο του 19ου αι. Θεόδωρο



Λεπτομέρεια από το έργο, η Λειά.

Ράλλη (1852-1909). Η Δρ Μαρία Κατσανάκη είναι επιζελήτρια στην Εθνική Πινακοθήκη-Μουσείο Αλεξ. Σουτσού και στη μελέτη της αυτή, η οποία, εκτός από βαθειά ανατομία της καλλιτεχνικής πορείας του ζωγράφου αποτελεί παράλληλα και μελέτη των αντίστοιχων καλλιτεχνικών ρευμάτων της εποχής που παρουσίασε το έργο του στο Παρίσι, αλλά και μία βαθειά περιήγηση στη ζωή του και την καλλιτεχνική του πορεία. Το βιβλίο-λεύκωμα έχει 374 σελίδες με παρουσίαση πολλών γνωστών και άγνωστων έργων του ζωγράφου. Όσον αφορά τη σχέση με τα Κύθηρα, αυτή αφορά τη συγγραφέα, η οποία είναι εγγονή του ζεύγους των δασκάλων που πέρασαν από πολλά σχολεία των Κυθήρων, Γεωργίου και Μαρίας Κασιμάτη από το Λεβιάδι, κόρη της θυγατέρας τους, Ματίνας Κασιμάτη-Κατσανάκη. Για τους φιλότεχνους είναι ευκαίρια να διαβάσουν ένα εξαιρέτο έργο, που εκδόθηκε με τη χορηγία του Ιδρύματος Λεβάντη και για τους Κυθήριους να πληροφορηθούν για άλλο ένα αιστέρι με ρίζες από τον τόπο μας, το οποίο τον τιμά με την παρουσία του στο δύσκολο χώρο της τέχνης.

**ΠΩΛΟΥΝΤΑΙ οικόπεδα εις  
Άνω Λειβάδι (από 1200-  
11100τρ), ιδιαίτερα για επαγγελματικούς σκοπούς, τουρισμό,  
οικίες, κλπ, σε εξαιρετικές τιμές. Τηλ. 210  
6396320.**

Κάτι άλλο στα δώρα

**Ελέονδες**  
Δημήτρης Νομικός  
Χώρα — Τηλ. 27360-31561

ΝΕΕΣ ΕΚΔΟΣΕΙΣ

**Κούλα Κασιμάτη**

**Κυθήριοι στη Ρουμανία (Βραΐλα)  
και την Κωνσταντινούπολη (18ος-20ός αιώνας)**

Ένα ακόμη βιβλίο της Κούλας Κασιμάτη και το 27ο στις εκδόσεις της Εταιρείας Κυθηραϊκών Μελετών, η οποία συστηματικά και άρδυρα εδώ και χρόνια πλουτίζει με ογκαντικά βιβλία την Κυθηραϊκή βιβλιογραφία. Η ακούραστη Κούλα Κασιμάτη, μετά τη συνταξιοδότηση της από το Πάντειο Πανεπιστήμιο και την πολύτιμη εκεί προσφορά της στην Κοινωνιολογία, έδωσε το βάρος στην έρευνα της Κυθηραϊκής Διασποράς και καρπός αυτής της επίπονης έρευνας είναι το τρίτο της βιβλίο στη σειρά με το οποίο εμπλουτίζει τις μέχρι σήμερα σκόπιμες γνώσεις μας και ενοποιεί με επιστημονικό τρόπο και σπάνια συγγραφική ευστροφία τις πενιχρές και διάσπαρτες πηγές. Πριν αναφέρουμε τα σχετικά με το νέο της πόνημα να θυμίσουμε, σε όσους έχουν ενδιαφέρον για τη μελέτη της τοπικής μας ιστορίας, ότι τα προηγούμενα βιβλία της είναι ήδη βιβλία αναφοράς πάνω στην έρευνα για την πορεία της Κυθηραϊκής Διασποράς. Το πρώτο βιβλίο αφορούσε τους Κυθηρίους στην Αίγυπτο και είχε τίτλο: Οι μεταναστεύσεις των Κυθηρίων στην Αίγυπτο και κυρίως στην Αλεξανδρεία (2011) για να ακολουθήσουν το: Η Σμύρνη, τα Μεζίζανα Κύθηρα, που ήταν το δεύτερο στη σειρά (2014) και τώρα το παρόν, που πραγματεύεται δύο λιγότερο γνωστούς σταθμούς της Διασποράς των φιλοτάξιδων Κυθηρίων, αυτόν της Ρουμανίας και αυτόν της Κωνσταντινούπολης. Εκτός από το πλήθος των στοιχείων που παρατίθενται με καταλόγους των διαβατηρίων προς τις παραπάνω περιοχές, τα οποία εξεδίδαν οι τοπικές αρχές στα Κύθηρα από το 18ο έως και το 20ό αι., στο βιβλίο παρατίθενται οι κατάλογοι με τα ονοματεύσιμα και τα επαγγέλματα των μεταναστών στις περιοχές αυτές, έτσι που πολλοί μπορεί να εντοπίσουν τους προγόνους τους σε αυτούς.

Στις 444 σελίδες του το βιβλίο χωρίζεται σε δύο μέρη, ένα για τη Ρουμανία και ένα για την Κωνσταντινούπολη. Και τα δύο ακολουθούν την ίδια μεθοδολογία με ιστορικές αναδρομές στην μακρόχρονη Ελληνική παρουσία στους χώρους αυτούς, εξειδίκευση στην Κυθηραϊκή παρουσία και λεπτομερή ανάλυση των οικογενειών και των προσωπικοτήτων

27-ΕΤΑΙΡΕΙΑ ΚΥΘΗΡΑΪΚΩΝ ΜΕΛΕΤΩΝ-27

KΟΥΛΑ ΚΑΣΙΜΑΤΗ

KΥΘΗΡΙΟΙ  
ΣΤΗ ΡΟΥΜΑΝΙΑ (ΒΡΑΪΛΑ)  
ΚΑΙ ΤΗΝ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥΠΟΛΗ  
(18ος - 20ός αιώνας)



έργο, καθώς θα έπρεπε να αναφέρουμε όλο το βιβλίο! Όλο, αφού η πληθώρα των στοιχείων, η επιστημονική τεκμηρίωσή τους και ο γλαφυρός τρόπος γραφής δεν μπορεί να αφήσουν εύκολα κάτι έξω. Για το λόγο αυτόν μπορούμε να περιοριστούμε σε μία μόνο προτροπή. Πάρτε το βιβλίο και διαβάστε το όλο. Θα διαπιστώσετε ότι έχουμε γράψιμε ελάχιστα. Και για το βιβλίο και για τη συγγραφέα!

Και τώρα μένουν τα πιο δύσκολα για το μέλλον. Η Αμερική και κυρίως οι ΗΠΑ και η Αυστραλία. Ευτυχώς δε η Κούλα έχει ακόμη πολλή ενεργητικότητα και ακόμη περισσότερο κέφι.

**Ε.Π. ΚΑΛΛΙΓΕΡΟΣ**

Το βιβλίο εκδόθηκ

**«Δραματοποίηση Αρχειακών πυγών από την περίοδο της Ενετοκρατίας και Αγγλοκρατίας στα Επτάνησα.**

**Η περίπτωση των Κυθήρων»**

Το 1ο Γυμνάσιο Αργυρούπολης, στο πλαίσιο της εκπόνησης πολιτιστικών προγραμμάτων για το σχολικό έτος 2017-2018, παρουσίασε στις 13 Μαΐου στην αίθουσα του Κυθηραϊκού Συνδέσμου στη Χώρα πολιτιστικό πρόγραμμα με δραματο-

της Αν. Μεσογείου, 4. Η αναζήτηση του γενεαλογικού δένδρου μίας Αυστραλής 3ης γενεάς στο νησί των προγόνων της. Η πρωτότυπη παράσταση είχε μεγάλη επιτυχία και ήταν όρτια οργανωμένη, ενώ πολύ καλά απέδωσαν στο ρόλο τους οι



Φωτ.:  
Α. ΛΟΥΡΑΝΤΟΣ - ΚΟΝΤΑΡΑΤΟΣ

ποίηση πηγών από τα Κύθηρα από την περίοδο της Ενετοκρατίας και της Αγγλοκρατίας. Το έργο είχε χωριστεί σε 4 ενότητες. 1. Η υψηλή παιδικά θνητισμότητα το 180 αι. 2. Το κείμενο εξαπάτησης των Κυθηρίων από το μπέτη της Μονεμβασίας το 1797. 3. Με αφορμή το ναυάγιο ενός εμπορικού πλοίου των Κυθήρων στις ακτές του Πηλίου το 1841 καταγράφεται η ιστορική γεωγραφία

μαθητές του Λυκείου Αργυρούπολης. Την ιστορική έρευνα και τη μεταγραφή των κειμένων είχε ο αρχειονόμος κ. Κ. Τσάλτας και τη σκηνοθεσία η καθηγητήτρια του Λυκείου, η οποία είχε υπηρετήσει και στα Κύθηρα, κυρία Δήμητρα Τάκη. Η εκδήλωση εντοχήθηκε από πολλούς εθελοντές και διάφορες προσφορές και από χορηγία του Τριφυλλείου Ιδρύματος.



Η σημερινή παρουσία στη στήλη θα μπορούσε να έχει τον τίτλο «ΠΟΔΗΛΑΤΑ», τα οποία όμως έχουν και αναβάτες, κανείς από τους οποίους δεν είναι σήμερα στη ζωή. Οι δύο φωτογραφίες έχουν μία χρονική διαφορά σχεδόν 20 χρόνων και σε μία εποχή που το ποδήλατο είχε κάνει δειλά την εμφάνισή του στα Κύθηρα, στα οποία κύριο μεταφορικό μέσο, φυσικά, ήταν ο ...γάιδαρος.

Στην πρώτη φωτογραφία, από το Λειβάδι του 1934, εικονίζονται οι αδελφοί Δημήτριος και Παναγιώτης Ιω. Κασιμάτη-Ξερού, γιοι του δημοδιδασκάλου και συγγραφέα του πολύτιμου θιβλίου «Από την παλαιά και σύγχρονη Κυθηραϊκή ζωή», οι οποίοι είχαν έλθει για καλοκαίρι από την Αθήνα, όπου είχαν πάει 1-2 χρόνια πριν για σπουδές και εργασία. Η φωτογραφία έχει τραβηγμένη εμπρός από το χτισμένο στο μεσοπόλεμο αστικό σπίτι του Πέτρου Καλλιγερού-Μαρίνη, το οποίο αποτελεί ένα χαρακτηριστικό δείγμα αστικής οικίας της εποχής. Ο ιδιοκτήτης της είχε γυρίσει από τις ΗΠΑ, όπου ήταν μετανάστης και προχώρησε στην ανέγερση της οικοδομής, λίγο πιο πέρα από την οικία Ιω. Κασιμάτη -Ξερού, που είχε χτιστεί την ίδια περίπου εποχή. (Και οι δύο αυτές οικίες εξακολουθούν να κοσμούν το Λειβάδι).

Η δεύτερη φωτογραφία πρέπει να είναι από τις αρχές της δεκαετίας του 1950 και παρουσιάζει το φαντάρο Γιώργο Ιω. Καλλίγερο-Πλάστη να κάνει μία φιγούρα με το ποδήλατο, το οποίο ήταν ένα είδος πολυτελείας για τους νέους της εποχής.

## Για τα ΚΥΘΗΡΑΪΚΑ

### Αγαπητέ Μανώλη

Εστω και με κάποια καθυστέρηση, επιθυμώ κι εγώ να καταθέω τις ευχές και τα συγχαρητήριά μου για την 30χρονη πορεία των «ΚΥΘΗΡΑΪΚΩΝ». Λόγος υγείας με κράτησαν ένα διάστημα μακριά από κάθε δραστηριότητα, όμως προσπαθώ να

### Καθηγητής Μουσικής ΕΜΜΑΝΟΥΗΛ ΣΤΑΘΗΣ

Παραδίδει μαθήματα  
μουσικής (ακκορντέον,  
αρμόνιο, μπουζούκι,  
βιολί, λαούτο,  
παραδοσιακά  
τσιριγώτικα τραγούδια)  
Αναλαμβάνει κοινωνικές  
εκδηλώσεις με την ορχήστρα

ΤΗΛ.: 210 4312510  
& 6944 934956

το αντιμετωπίσω όσο ακόμη γίνεται.  
Ας μου συγχωρεθεί, λοιπόν, η σιωπή.

Η εφημερίδα σου (μας) βαδίζει ένα δρόμο σωστό προσφέροντας την κατάλληλη ενημέρωση. Στα θετικά της, είναι ιδιαίτερα θαυμαστή η τόλη του λόγου, το ότι δεν παραμένει θεατής, αλλά κρίνει και προτείνει. Ορισμένοι, στα αρνητικά του τύπου αναφέρουν τις πολλές διαφημίσεις που καλύπτουν το 50% περίπου της ύλης. Πιστεύω ότι η διαφήμιση είναι

μαζί και γνωστοποίηση των στοιχείων ενός προσώπου και του χώρου που δρα. Εποι, που απόλυτα να την δικαιολογεί.

Εύχομαι από καρδιάς να ακολουθήσουν πολλές ακόμα συνέχειες των «ΚΥΘΗΡΑΪΚΩΝ» και η αγάπη σου για το νησί μας να βρει ανταπόκριση και σ' άλλες καρδιές και συνειδήσεις. Ακόμη και μη Κυθηρίων...

Με φιλικούς χαιρετισμούς  
Διονύσης Κουλεντιανός

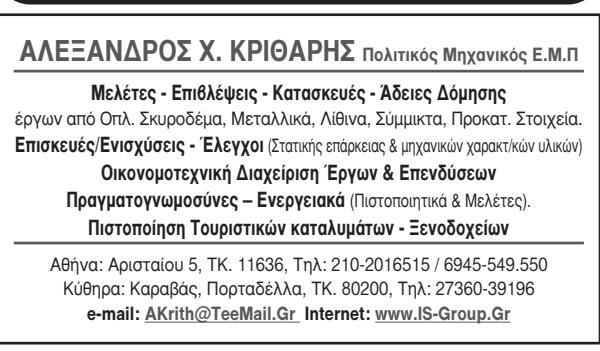
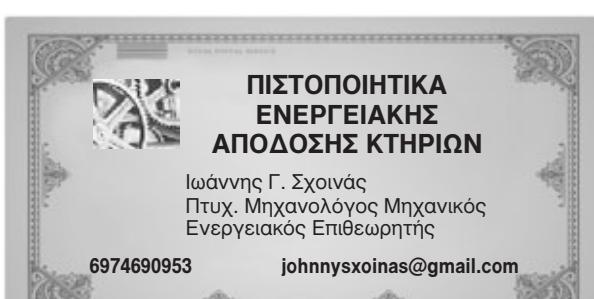
### LAW OFFICES OF TASSOS PILIAS

- ★ Real estate Law
- ★ Inheritance cases
- ★ Court cases
- 123 Karaikou st. Piraeus  
TEL.: 210-412 6831 – 210-95  
24 196 FAX: 210-9524196

### ΔΙΚΗΓΟΡΙΚΟΝ ΓΡΑΦΕΙΟΝ

### ΤΑΣΟΥ ΠΗΛΙΑ

- Καραϊσκου 123, Πειραιάς  
4ος όροφος Γραφ. 32  
ΤΗΛ.: 210-412 6831 – 210-95  
24 196 FAX: 210-95 24 196



## Ενημέρωση για την εξάρτηση από ναρκωτικά, αλκοόλ και ...διαδίκτυο

Στις 9 Μαΐου η Διοικήση του Νοσοκομείου Κυθήρων υλοποίησε μία σημαντική πρωτοβουλία της. Συγκεκριμένα, ο Διοικητής κ. **Δ. Μοιρασγεντής** κάλεσε δύο ειδικούς από το ΚΕΘΕΑ για να ενημερώσουν τους νέους και τους γονείς πάνω στη σημαντικό θέμα της εξάρτησης από ου-



ριές, αλκοόλ, αλλά και από το διαδίκτυο με όλα όσα σχετίζονται με τα προηγούμενα. Την εκδήλωση και την κάθιση των δύο ειδικών στο νησί βοήθησε σημαντικά ο ζωγράφος και Δημ. Σύμβουλος κ. **Μ. Χάρος**, ο οποίος είναι μέλος του Δ.Σ. του ΚΕΘΕΑ, ενώ τη σξοδή διαμονής κάλυψε ο φαρμακοποιός κ. **Μ. Τριφύλλης**. Σύμφωνα με την ενημέρωση του Νοσοκομείου Κυθήρων πραγματοποιήθηκαν οι εξής δράσεις: ενημερωτικές ομιλίες σε όλους τους μαθητές Γυμνασίου και Λυκείου, διάρηση ενημέρωσης στους επαγγελματίες υγείας, στο Νοσοκομείο Κυθήρων, την οποία παρακολούθησε σχεδόν το σύνολο του ιατρικού,, νοσηλευτικού και λοιπού προσωπικού του Νοσοκομείου, διάρηση βιωματικού σεμινά-

ρική θεώρηση των πραγμάτων.

Οι ομιλητές, **Αχ. Ρούσσος** και **Ελ. Αλαμπάνη**, ξεκίνησαν από το σχολείο, όπου, σε Γυμνάσιο και Λύκειο έκαναν τις δύο τριώρες παρουσίασεις-συζητήσεις για το θέμα. Η μία στους μαθητές και η άλλη στο διδακτικό προσωπικό. Ακολούθησε η προαναφερθείσα εκδήλωση για τους γονείς και το κοινό στο Πνευματικό Κέντρο Φρατσίων. Οι εντυπώσεις που απεκόμισαν όλοι όσοι συμμετείχαν στις παρουσιάσεις αυτές ήταν άριστες, καθώς οι ομιλητές απάντησαν σε πλήρεις απορίες και ερωτήσεις, ενώ καθοριστική σημασίας και σοβαρότητας ήταν και οι ερωτήσεις, οι οποίες τους υπεβλήθησαν. Ασφαλώς δεν είναι δυνατόν να αναπτυχθούν εδώ όλα όσα έγιναν και

κυρίως οι ερωτήσεις και οι απαντήσεις που δόθηκαν. Απλά στο σημείωμα αυτό κρατάμε το πλέον σημαντικό. Στη διαπίστωση των ειδικών, έπειτα από τις συζητήσεις κυρίως με τους μαθητές ότι η κατάσταση στο νησί, τόσο στον τομέα της γνώσης των πραγμάτων από τους μαθητές, όσο και αυτό είναι το σημαντικότερο πόσο προχωρημένα είναι τα πράγματα, ότι αυτή δεν διαφέρει καθόλου από τις καταστάσεις σε άλλα νησιά, αλλά και σε μεγαλουπόλεις! Αυτό και μόνο πρέπει να κρύβεται το κώδωνα του κινδύνου κυρίως στους γονείς, καθώς στην οικογένεια απεδόθη η κύρια ευθύνη για όσα βιώνουν οι νέοι σήμερα και στον τομέα αυτόν. Ακολουθούν το σχολείο και η πολιτεία, η οποία δυστυχώς δεν φαίνεται να αντιμετωπίζει τα πράγματα με τη δέουσα σοβαρότητα.

Καταλήγουμε με μία άκρως ανησυχητική διαπίστωση. Σε ένα τόσο σημαντικό θέμα -και οφείλουμε να εξάρουμε την πρωτοβουλία- η συμμετοχή των γονέων ήταν απόλυτα απογοητευτική. Αντίβαρο μπορεί να θεωρηθεί η σοβαρότητα άσων συμμετείχαν, όμως, όταν το κακό χτυπήσει την πόρτα κάποιου, δεν πρέπει να αφορίζει τους πάντες, αλλά πρωτίστως να διερωτάται πού βρισκόταν τη στιγμή που έπρεπε. Υπενθυμίζουμε ότι το θέμα της εξάρτησης και της διακίνησης ναρκωτικών στα Κύθηρα θέσαμε αρκετά διακριτικά, αλλά έντονα, με δύο άρθρα μας στο δύο πρόσφατα φύλλα της εφημερίδας μας και είναι ευχάριστο ότι είχαμε αυτή την κινητοποίηση, η οποία ελπίζουμε να αποτελέσει την αφετηρία



Όπως βλέπετε μάλλον το θέμα δεν φαίνεται να αφορά τα Κύθηρα!

για σοβαρές δράσεις πάνω στο θέμα και την ευαισθητοποίηση περισσότερων παραγόντων της ζωής στο νησί με πρώτες τις αρχές και τους γονείς, οι οποίοι είναι ώρα να κινηθούν πριν βρεθούν προ δυσαρέστων εκπλήξεων. Και θα επαναλάβουμε τη γνωστή παρομιά: «Ψώρα εις τη γειτονιά σου, ψωροβότανο κοντά σου». Και η γειτονιά αυτή δεν είναι πλέον η Ομόνοια και άλλοι γνωτοί χώροι που βλέπουμε στην πλεονάσμα, αλλά η Χώρα, η Αγία Πελαγία και κάποια άλλα μέρη για να μην αναφέρουμε όλα τα χωριά μας...

Y.G. Αλήθεια, στη χώρα που δεν λειτουργεί τίποτα σωστά, πώς πιστεύουν οι αρμόδιοι που ψηφίζουν τους νόμους για τη φαρμακευτική κάνναβη ότι θα ...περιφουρήσουν

**ΟΙΚΟΠΕΔΟ στο Μυλοπόταμο 2880 τμ πλησίον σχολείου πωλείται. Τηλ. 211 4001574**

**Εμπλουτισμένο Φυτόχωμα**

• Υψηλής ποιότητας φυτόχωμα. • Πλούσιο σε οργανικά ουσία. • Οδοκλωρώμενό δρέπων για μεγάλο χρονικό διάστημα

**ΕΛΛΗΝΗ ΣΥΣΚΕΥΑΣΙΑ HELLAS\*** **ΚΥΠΠΟΥΡΟΣ** **ΚΗΠΟΤΕΧΝΗΣ**

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΗ ΚΑΙ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΣΣΑ ΚΑΙ ΕΥΡΩΠΗΣ

ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΗ ΚΑΙ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΣΣΑ ΚΑΙ ΕΥΡΩΠΗΣ

**SOUGIANNIS ARCH LAB.**

- Αρχιτεκτονική Μελέτη
- Άδειες Οικοδομών / Επισκευών
- Ενέργειακή Αναβάθμιση / Ενέργειακά Πιστοποιητικά
- Ανακαίνισης Κατοικιών / Καταστημάτων

**ΠΕΙΡΑΙΑΣ** Τ: 210 4122348 **ΚΥΘΗΡΑ - ΠΟΤΑΜΟΣ** Τ: 2736034390

K: 6979724510-2-4 / E: info@sougiannis.gr [www.sougiannis.eu](http://www.sougiannis.eu)

**ΔΙΚΗΓΟΡΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ ΚΩΝ/ΝΟΥ ΚΑΛΛΙΓΕΡΟΥ & ΣΥΝΕΡΓΑΤΩΝ**

ΧΑΛΚΟΚΟΝΔΥΛΗ 24-26, 6ος όρ. Ομόνοια Αθήνα  
Τηλ. 210 5249973, FAX: 210 5244758

ΓΡΑΦΕΙΟ ΚΥΘΗΡΩΝ ΠΟΤΑΜΟΣ ΚΥΘΗΡΑ

Μάρκος Μεγαλοοικονόμος  
Γεωλόγος- Περιβαλλοντολόγος Msc.  
Γεωλογικές- Περιβαλλοντικές Μελέτες

Μυλοπόταμος Τ.Κ. 80100 Κύθηρα  
Μηθύμηνς 40Α Τ.Κ. 11252 Αθήνα  
Τηλ: 2736034062, 6973212898, 2108662133  
e-mail: megaloiconomos@yahoo.gr

**Τζάννες Κοσμάς**

- Εξουσιοδοτημένο συνεργείο Θερμοπρόσωψης
- Κτίσιμο / Σοφάδες
- Αναπαλαιώσεις

Κάλαμος, Κύθηρα  
Κτν. 6944 274472

**ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΕΣ ΕΡΓΑΣΙΕΣ**  
[ktzannes@hotmail.com](mailto:ktzannes@hotmail.com)

**Φωτογραφείο Ταξιδεύοντας στο χρόνο...**

**Χρύσα Φατέα**

- ✓ Φωτογραφήσεις • γάμων
- Βαπτίσεων • εκδηλώσεων
- επαγγελματικών χώρων
- ✓ εκπυνώσεις & ✓ αναπύωση παιδιών φωτογραφιών
- ✓ service μηχανών

Τηλ.: • 27360 38225  
• 6974112419  
[www.fxphoto-kythera.gr](http://www.fxphoto-kythera.gr)  
email: fxphoto@hotmail.com  
Πλαράς, Κύθηρα

**ΦΥΤΩΡΙΑ «ΟΑΣΗ»**

Άνθη - Φυτά εσωτερικού και εξωτερικού χώρου  
Καρποφόρα δένδρα

Λ.Κηφισίας 360Α & Μαραθώνος 2 Χαλάνδρι & Χώρα Κύθηρα

• t. 210 6835300 • f. 210 6835310 • k. 6944 696346  
e-mail: k.semitelos@maximainsurance.gr  
[maximainsurance.gr](http://maximainsurance.gr)

**SOCHORA**

Mari Κορωναίου Χώρα Κυθήρων  
T. +30 27360 31347  
[www.sochora.gr](http://www.sochora.gr)

## Καλά νέα για τις μέλισσες

Μετά από ένα αγώνα που κράτησε κοντά επτά χρόνια και τη συλλογή πάνω από 5 εκ. υπογραφών με κύριο φορέα της παγκόσμιας κινητοποίησης την οργάνωση AVAAZ η Ε.Ε. έλαβε μία από τις πλέον σημαντικές αποφάσεις της για τη σωτηρία των μελισσών. Υπενθυμίζουμε ότι η εφημερίδα μας δημοσίευε συνεχώς τις εξελίξεις για την προσπάθεια απαγόρευσης των νεονικοτονειδών φαρμάκων, τα οποία κάνουν τεράστια ζημιά στο περιβάλλον και σκοτώνουν τις μέλισσες. Δυστυχώς τον αγώνα για την πλήρη απαγόρευση των φαρμάκων αυτών δυσκόλευε το γεγονός ότι παράγονται από τις μεγαλύτερες εταιρείες φυτοφαρμάκων στον κόσμο. Και κάτι ακόμη εξόχως σημαντικό. Έχουμε ακούσει όuk ολίγα εναντίον της Ε.Ε. τα τελευταία χρόνια, από πλήρεις δαιμονολογικές αναλύσεις μέχρι καταστροφολογικές απόψεις, αλλά και ευχές να διαλυθεί! Όμως μόνον αυτός ο μεγάλος παίκτης παγκόσμιως μπορούσε να λάβει μία τόσο κρίσιμη απόφαση, την οποία θα ήταν εντελώς αδύνα-



συνεχισθεί, αφού υπάρχουν και πλείστοι άλλοι κίνδυνοι. Η σχετική απόφαση πάντως αφορά την τύχη της ιδακλοπρίδης της Bayer CropScience, της κλοθειανίδην των Takeda Chemical Industries και Bayer CropScience, καθώς και της θειαμεθοξάμηνης της Syngenta -νευροτοξ-

κών ουσιών που επιτίθενται στο νευρικό σύστημα των εντόμων και είναι ευρείας χρήσης – ήταν σε εκκρεμότητα από το 2013, έπειτα από μία πρώτη αρνητική αξιολόγηση της ευρωπαϊκής Υπηρεσίας Ασφαλείας Τροφίμων (Efsa).

Η απαγόρευση αφορά πλέον όλες τις εξωτερικές καλλιέργειες, με μόνη εξαίρεση τη χρήση των εντομοκτόνων αυτών σε κλειστά θερμοκήπια, υπό τον όρο ότι τα φυτά που καλλιεργούνται σε αυτά δεν βγαίνουν από τον κλειστό χώρο του θερμοκήπιου.

«Η Κομισιόν πρότεινε τα μέτρα αυτά εδώ και μήνες, επί τη βάσει της επιστημονικής άποψης της Efsa. Η υγεία των μελισσών είναι για μένα ζωτικής σημασίας, αφού αφορά την βιοποικιλότητα, την παραγωγή τροφίμων και το περιβάλλον», δήλωσε ο ευρωπαίος επίτροπος Υγείας και Ασφαλείας Τροφίμων Βιτένιος Αντριουκάτης.

Το 2013, η Ευρωπαϊκή Ενωση είχε επιβάλει πειριορισμούς στα τρία αυτά νεονικοτονειδή, πειριορισμούς κατά των οποίων είχαν προσφύγει η γερμανική Bayer και η ελβετική Syngenta. Τώρα πλέον μπορεί κανείς να πει ότι στη μάχη αυτή νικητής βγήκε το περιβάλλον, η λογική και οι ...μέλισσες που είχαν φθάσει σε σημείο να κινδυνεύσουν με αφανισμό.

**ΠΩΛΕΙΤΑΙ οικόπεδο 440τμ εντός οικισμού Λογοθετιάνικων, άρτιο και οικοδομήσιμο. Τηλ. 6946 466820**

**ΜΑΥΡΟΜΜΑΤΗΣ**  
ΑΠΟ ΤΟ 1951  
**ΞΗΡΟΙ ΚΑΡΠΟΙ**  
**ΖΑΧΑΡΩΔΗ**  
**ΚΑΒΑ-ΚΑΛΑΘΙΑ**  
**ΑΠΟΞΗΡΑΜΕΝΑ ΦΡΟΥΤΑ**  
**ΠΑΓΩΤΑ**  
**ΚΥΘΗΡΑΪΚΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ**  
Μέλι - Παξιμάδια  
Φατουράδα - Τσίπουρο -  
Κρασιά

ΕΘΝ. ΑΝΤΙΣΤΑΣΕΩΣ 18  
ΤΚ. 185 31 ΠΕΙΡΑΙΑΣ  
ΤΗΛ: 210-4132183  
FAX: 210-9939633

## Εορτασμός Οσίου Θεοδώρου



Έγινε και φέτος ο καθιερωμένος εορτασμός της μνήμης του Οσίου Θεοδώρου των Κυθήρων. Περισσότερος φέτος ο κόσμος, ασφαλώς λόγω της μη εργάσιμης. Πολλοί ιερείς και οι Μητροπολίτες Κυθήρων και Σεραφείμ και Μάνης και Χρυσόστομος πρόστησαν του εορτασμού, ενώ στο τέλος έγινε και η καθιερωμένη λιτανεία στον περιθώριο της μονής.

**ΠΩΛΕΙΤΑΙ οικόπεδο 3.311 τ.μ. άρτιο και οικοδομήσιμο, πρόσοψη 82μ, εντός ζώνης οικισμού Ποταμού (δίπλα στο σουπερμάρκετ ΓΚΙΚΑΣ). Τηλ. 210-6819467, 6973 303419.**

**ΟΙΚΟΠΕΔΟ άρτιο και οικοδομήσιμο 4.720 τ.μ. πωλείται στην Αγία Αναστασία. Απεριόριστη θέα θάλασσας. Τηλ. 6946 466820, 210 4293684.**

## αριοποιείο "ΤΑ ΗΥΘΗΡΑ"



**ΚΑΡΒΟΥΝΑΔΕΣ**  
ΤΗΛ. 27360 - 38154

Στον παραδοσιακό μας ξυλόφουρνο στις Καρβουνάδες θα βρείτε όλα τα προϊόντα μας από αγνά υλικά, όπως το παξιμάδι μας και το παραδοσιακό ψωμί της γιαγιάς.  
ΤΑ ΠΑΞΙΜΑΔΙΑ ΜΑΣ ΘΑ ΤΑ ΒΡΕΙΤΕ ΣΤΑ Α-Β ΒΑΣΙΛΟΠΟΥΛΟΣ, ΣΤΑ ΣΟΥΠΕΡ ΜΑΡΚΕΤ «CARREFOUR»-«ΜΑΡΙΝΟΠΟΥΛΟΣ», «ΣΚΛΑΒΕΝΙΤΗΣ», «ΠΑΝΑΓΙΩΤΟΠΟΥΛΟΣ» ΚΑΙ ΣΕ ΕΠΙΛΕΓΜΕΝΑ ΚΑΤΑΣΤΗΜΑΤΑ.



Καψάλι - Κύθηρα, 80100

Τηλ.: 27360 31629 / 31766 • Fax: 27360 31111  
web site: [www.elsolhotel.gr](http://www.elsolhotel.gr), e-mail: [info@elsolhotel.gr](mailto:info@elsolhotel.gr)

## welcome stores κασιμάτης

*Τα γάντα για το σητήρι*

**ΗΛΕΚΤΡΙΚΕΣ ΣΥΣΚΕΥΕΣ  
ΕΠΙΠΛΑ - ΚΟΥΖΙΝΕΣ - ΦΩΤΙΣΤΙΚΑ**

**1ο Κατάστημα** Λιβάδι Κυθήρων  
Τηλ.: 27360 31720 / Fax: 27360 31719

**2ο Κατάστημα** Ποταμός Κυθήρων  
Τηλ. - Fax: 27360 33620

[www.kasimatis.com.gr](http://www.kasimatis.com.gr)  
email: [kythilek@otenet.gr](mailto:kythilek@otenet.gr)



**Natural Cosmetics Sempreviva Chem**

— ΣΕΜΙΝΑΡΙΑ (Θεωρία & Εργαστήρια) για:

Κηραλοιφές • Κρέμες - Γαλακτώματα • Σαμπουάν • Σαπούνια  
Αρώματα • Αρωματικά φυτά • Λιθέρια έλαια

► Σχεδιασμός & Ανάπτυξη φόρμουλας φυσικού καλλυντικού  
► Εμπορία:  
► Πιστοποιημένων φυσικών καλλυντικών & σαπουνιών  
► Εξειδικευμένων Α' υλών  
► Εργαστηριακών οργάνων - συσκευών

Ζήμη 12, Αθήνα τηλ. 210 3810669 [www.sempreviva-cosmetics.com](http://www.sempreviva-cosmetics.com)  
[infosempreviva@gmail.com](mailto:infosempreviva@gmail.com) [info@sempreviva-cosmetics.com](mailto:info@sempreviva-cosmetics.com)

**ΑΡΜΟΝΙΑ APARTMENTS**

Ενοικιαζόμενα δωμάτια

**ΓΙΩΡΓΟΣ ΔΗΜΟΠΟΥΛΟΣ**

ΠΛΑΤΕΙΑ ΑΜΜΟΣ, ΚΥΘΗΡΑ  
ΤΗΛ.: 27360 38217, FAX: 27360 38357

**Κτηματομεσιτικό Γραφείο  
ΠΩΛΗΣΕΙΣ ΑΓΟΡΕΣ  
ΑΝΑΠΑΛΑΙΩΣΕΙΣ ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΑ**

Ελένη I. Φυρρού  
τηλ./fax: 2106217475  
Κύθηρα 2736033654  
κιν.: 6972289910 - 6972118656  
e-mail: [info@firrogi.gr](mailto:info@firrogi.gr)  
[www.firrogi.gr](http://www.firrogi.gr)

**ΤΑΠΗΤΟΚΑΘΑΡΙΣΤΗΡΙΑ**

**ΒΙΟΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΣΤΡΩΜΑΤΩΝ - ΣΑΛΟΝΙΩΝ** **Allergyshield ΑΝΤΙΑΛΛΕΡΓΙΚΗ ΠΡΟΣΤΑΣΙΑ**

Εμμ. Δαμιανάκης  
Λυκούργου 30  
23100 Σπάρτη  
Τηλ. 27310 21349  
Κιν. 697 3352831  
[www.evrotasclean.gr](http://www.evrotasclean.gr)

**Ελαιόλαδο Γαβρίλη**  
Εξαιρετικό Παρθένο Ελαιόλαδο  
ΕΛΑΙΟΛΑΔΟ ΑΝΟΤΕΡΑΣ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑΣ  
ΠΟΥ ΠΑΡΑΓΕΤΑΙ ΑΠ' ΕΥΕΞΙΑΣ ΑΠΟ ΕΛΙΕΣ  
ΚΑΙ ΜΟΝΟ ΜΕ ΜΗΧΑΝΙΚΕΣ ΜΕΘΟΔΟΥΣ

1905 Οξεύτητα 0%-0,8%

Προμηθευτέτε ο λάδι της χρονιάς σας τώρα  
Τηλ. 27360 31013  
Ελαιοτριβείο Γ. Χάρου  
Λειβάδα Κύθηρα

Το εξαιρετικό παρθένο ελαιόλαδο «Γαβρίλη» τώρα πιο κοντά σας  
Άλιμος: Κυθηρίων 84,  
έναντι Μυρτιδιώτισσας  
Ν. Φάληρο: Ι. Μήτσα 21,  
πίσω από την «ΕΛΑΙΣ»  
Και εξυπηρέτηση κατ' οίκον  
στα τηλέφωνα 210 4817090  
6973 404670, 6932 100565,  
27360 31013

## Τα Κύδηρα σε Πορεία Πληθυσμιακής Κατάρρευσης

Σύμφωνα με την τελευταία απογραφή του 2011, ο πληθυσμός των Κυθήρων ανέρχεται σε 4041 μόνιμους κατοίκους (2055 άρρενες και 1986 θηλείς). Από αυτούς, 883 είναι ξένης υπηκοότητας (εκ των οποίων 165 από χώρες της Ευρωπαϊκής Ένωσης), ενώ

**Δρ Νικόλαος Π. Γλυτσός  
Ερευνητής Οικονομολόγος**

το 25,5% του συνολικού πληθυσμού είναι άνω των 65 ετών, πολύ κοντά στο 26,38% που ορίζεται ως 'υψηλή γήρανση'. Η γήρανση αυτή οφείλεται σε δύο βασικούς λόγους. Ο πρώτος λόγος είναι η απόφαση των οικογενειών στους σύγχρονους καιρούς για περιορισμένο αριθμό παιδιών - η εξηγηση του οποίου δεν είναι του παρόντος. Κατατάσσοντας στον πίνακα 1 τις γυναίκες 10 ετών και άνω κατά αριθμό παιδιών, προκύπτει ότι 282 έχουν 1 παιδί, 635 έχουν 2 παιδιά, 232 έχουν 3 παιδιά, ενώ 4 και άνω παιδιά έχουν 103 γυναίκες. Με άλλα λόγια, το ήμισυ περίπου των γυναικών (917) έχουν 1 ή 2 παιδιά ενώ το 1/3 περίπου (564) δεν έχουν κανένα παιδί (εδώ βέβαια συμπεριλαμβάνονται και μικρά κορίτσια άνω των 10 ετών που δεν είναι ακόμη σε ηλικία γάμου). Αυτά και μόνο τα στοιχεία παρέχουν ένα δεικτή της δυσμενούς δημογραφικής κατάστασης του πληθυσμού και μια ασφαλή ένδειξη για την μελλοντική περαιτέρω γήρανση του.

Ο δεύτερος λόγος της υψηλής γήρανσης του πληθυσμού είναι η μεταπολεμική μαζική μετανάστευση προς το εξωτερικό, κυρίως την Αυστραλία, αλλά και προς την Αθήνα. Η εκροή αυτή στέρησε στο νησί ένα μεγάλο μέρος των νέων ανθρώπων του, η οποία συρρικνώσε σε μάκρος χρόνου την γεννητικότητα του πληθυσμού, με τελικό αποτέλεσμα την απόλυτη μείωση του κατά τις διαδοχικές δεκαετίες απογραφές μέχρι το 1991 (1971:4102, 1981:3469, 1991:3091).

Οι δύο αυτοί λόγοι, ο οικογενειακός προγραμματισμός (1-2 παιδιά) και η μαζική μετανάστευση, είχαν ως αποτέλεσμα το σύνολο των γεννήσεων ανά έτος να είναι πολύ μικρότερο συγκρινόμενο με το αντίστοιχο σύνολο του αριθμού των θανάτων (Πίνακας 2), καθιστώντας έτσι αδύνατη την ανανέωση του πληθυσμού του νησιού, χωρίς εξωτερική εισοροή. Είναι αξιοσημείωτο να παρατηρήσεις ότι ήδη από το 1964, συνεχώς και αδιαλείπτως κάθε χρόνο μέχρι σήμερα, η φυσική εξέλιξη του πληθυσμού (γεννήσεις μείον θάνατοι) είναι για 54 χρόνια αρνητική.

Η μόνη δύναμη που ανέστρεψε

την συνεχή πτωτική τάση του συνολικού πληθυσμού μέχρι το 1991 ήταν η είσοδος σημαντικού αριθμού αλλοδαπών από τις αρχές της δεκαετίας του 1990, με αποτέλεσμα, ο πληθυσμός το 2001 να ανέλθει σε 3354 και το 2011 σε 4041 άτομα. Η αύξηση αυτή του πληθυσμού κατά 950 άτομα στην διάρκεια της εικοσαετίας (1991-2011) είναι το καθαρό αποτέλεσμα ενός μεγαλύτερου αριθμού εισοροής, κυρίως αλλοδαπών, και της ταυτόχρονης μικρότερης εκροής, κατεξοχήν Κυθήρων, προς την Αθήνα και το εξωτερικό, το οποίο όχι μόνο αναπλήρωσε την απώ-

δαπών, ο πληθυσμός θα είχε συρρικνωθεί σε μεγάλο βαθμό, θα ήταν σα να είχαν εξαφανιστεί από προσώπου Κυθήρων όλοι οι κάτοικοι του Ποταμού και των Καρβουνάδων (το 2011 ο Ποταμός είχε πληθυσμό 476 και οι Καρβουνάδες 119 άτομα, ακριβώς όσο το έλλειμμα των 595 απόμνων του πίνακα 2 από την υπέρβαση των θανάτων έναντι των γεννήσεων) στην ελόγω εικοσαετή περιόδο. Ας σημειωθεί ότι στην επόμενη εικοσαετία (2016-1936), η φυσική εξέλιξη του πληθυσμού, συμπεριλαμβανομένης και της συμβολής των μέχρι σήμερα αλλοδαπών στο νησί,



Φωτογραφία από το Δημοτικό Σχολείο Καραβά το 1936. Τότε λειτουργούσε σχολείο και στο γειτονικό Γερακάρι. Σήμερα δύσκολα συναντάς άνθρωπο εκεί, ειδικά το χειμώνα!

λεια του πληθυσμού της ίδιας περιόδου από την αδυναμία αυτονόμησης ανανέωσης του (595 άτομα), αλλά αύξησης και το σύνολο. Πέρα όμως από το αθροιστικό αποτέλεσμα στον συνολικό πληθυσμό, η δημογραφική αυτή τόνωση από τους μετανάστες φαίνεται ότι είχε και μια θετική επίδραση στον αριθμό των γεννήσεων, ο οποίος από 499 στην προηγούμενη εικοσαετία ανήλθαν σε 581 στην περίοδο 1991-2011. Ζωντανή μαρτυρία της συμβολής αυτής των μεταναστών στις γεννήσεις είναι ότι σήμερα φοιτούν στο εκπαιδευτικό σύστημα των Κυθήρων 153 αλλοδαποί μαθητές, όπως δείχνει ο πιο κάτω πίνακας 3. Τα παιδιά αυτά συγκροτούν ένα συνδύμειο ζωτικού στοιχείου του μελλοντικού πληθυσμού και του εργατικού δυναμικού του νησιού, ενώ λόγω της υψηλής τους μερίδας 37,1% στο συνολικό μαθητικό πληθυσμό, συμβάλλουν και στην αρτιότερη λειτουργικότητα των εκπαιδευτικών δομών των βαθμίδων και ενδεχομένως στην βιωσιμότητα ορισμένων εκπαιδευτικών μονάδων.

Είναι φανερό από τα στοιχεία αυτά ότι χωρίς την είσοδο των αλλο-

θαίνειαν δυσμενέστερη γιατί στο διάστημα αυτό ο συνολικός πληθυσμός θα έχει ανέβει ηλικιακά. Με αυτές τις πιθανολογίες εξελίξεις, για να μη χάσουμε σε 20 χρόνια τον Ποταμό και τις Καρβουνάδες, δηλαδή μόνο για να μείνει ο πληθυσμός του νησιού σταθερός στα σημερινά επίπεδα, χρειάζεται η καθαρή εισορή πληθυσμού (Κυθήρων επί της διασποράς, άλλων Ελλήνων, αλλοδαπών ή από τον Άρη), να είναι τουλάχιστον ισάριθμη της φυσικής απώλειας από τον τρέχοντα πληθυσμό. Για να αυξηθεί δε επί πλέον ο πληθυσμός θα χρειαστεί ακόμη μεγαλύτερη εξωτερική μετακίνηση.

Παρότι η διέξοδος της έλευσης μεταναστών ή επιστροφής Κυθήρων, για μόνην την εγκατάσταση και όχι για περιστασιακή απασχόληση, φαίνεται να είναι ο μόνος εύλογος τρόπος ανάσχεσης της τάσης προς την δημογραφική κατάρρευση των Κυθήρων, η πρακτική υλοποίησεως της είναι ένα πολύτιλο και δύσκολο θέμα, το οποίο δεν μπορεί να αφεθεί παθητικά σε εξαγγενείς παράγοντες και προσωπικές επιθυμίες - οσοι και όποιοι θέλουν μπαίνουν - αλλά απαιτείται από τον πληθυσμό να συμμετέχουν στην παραγωγική διαδικασία και για να δημιουργήσουν μια δυναμική ενίσχυσης των γεννήσεων.

Θα μπορούσε κάποιος εύλογα να διερωτηθεί: είναι αυτή η μόνη διέξοδος; Δεν μπορεί ο υπάρχον μέχρι σήμερα πληθυσμός, συμπεριλαμβανομένων και των μέχρι τώρα μεταναστών, να αναπληρώσει τουλάχιστον μερικών την ζημιά που συντελείται εδώ και 54 χρόνια, ενισχύοντας την αυτόνομη αναπαραγωγή του με στοχευμένα κίνητρα για την αύξηση των γεννήσεων ανά γυναί-

κα; Πέρα από το γεγονός ότι, όπως έχει δείξει η διεθνής εμπειρία, τέτοια μέτρα μικρή μόνο θετική επίδραση μπορούν να έχουν, στην περίπτωση των Κυθήρων ακόμη και αν θάταν δυνατόν να είναι καθαυτά αποτελεσματικά, δεν θα ήταν συνολικά αποδοτικά λόγω της μικρής βάσης πάνω στην οποία θα εφαρμόζονταν (πολύ μικρός αριθμός γυναικών αναπαραγωγικής ηλικίας).

Μια από τις άμεσες συνέπειες των δυσμενών δημογραφικών εξελίξεων είναι ο αντίκτυπος στην οικο-

• στη σελ. 11

Πίνακας 1. Γυναίκες ηλικίας 10 ετών και άνω κατά αριθμό παιδιών 2011

Αριθμός παιδιών ανά γυναίκα	0	1	2	3	4+
Γυναικών	1816	564	282	635	232

Πηγή: ΕΛΣΤΑΤ, Απογραφή Πληθυσμού 2011

Πίνακας 2. Αριθμός Γεννήσεων και Θανάτων στα Κύθηρα 1991-2016

Έτος	Γεννήσεις	Θάνατοι	Γεννήσεις-Θάνατοι
1991	18	63	-45
1992	20	56	-36
1993	18	59	-41
1994	27	63	-36
1995	23	58	-35
1996	36	63	-27
1997	25	81	-56
1998	36	50	-14
1999	28	67	-39
2000	21	69	-48
2001	41	48	-7
2002	34	51	-17
2003	27	61	-34
2004	25	53	-28
2005	25	40	-15
2006	33	55	-22
2007	25	51	-26
2008	32	46	-14
2009	2		

## Τα Κύθηρα σε Πορεία Πληθυσμιακής Κατάρρευσης

• από σελ. 10

νομία, γιατί η μείωση και η γήρανση του πληθυσμού δημιουργεί ελλείψεις εργατικού δυναμικού που αποτελούν τροχοπέδη στην ανάπτυξη των Κυθήρων και την ευημερία του

Πίνακας 3. Άλλοδαποι Μαθητές στα Κύθηρα, Ακαδ. Έτος 2017-2018			
Σύνολο	Ελληνες	Άλλοδαποι	% Άλλοδαπων επί Συνόλου
Νηπιαγωγείο	52	40	12
Δημοτικό	175	106	69
Γυμνάσιο	85	46	39
Λύκειο	100	67	33
Γενικό Σύνολο	412	259	153
Μαθητών			37,1%

Πηγή: (αδημοσίευτα στοιχεία), ευγενώς παραχωρηθέντα από τον Δημοδιδάσκαλο Γεώργιο Λεοντίσην, την Γυμνασιάρχη Σταυρούλα Φατσέα και τον Λυκειάρχη Αθανάσιο Τριφύλλη.

πληθυσμού. Το βασικό ερώτημα και η ανησυχία είναι αν το μέγεθος του πληθυσμού και η ηλικιακή σύνθεσή του, καθώς και το μορφωτικό και εκπαιδευτικό του επίπεδο είναι επαρκή και κατάλληλα για να στηρίζουν ένα ικανοποιητικό επίπεδο παραγωγής και δημιουργίας εισαδημάτων, όπως επίσης και να προωθήσουν περαιτέρω αυτόνομη και διαρκή ανάπτυξη, με την ανάληψη πρωτοβουλιών οικονομικής καινοτομίας και επιχειρηματικότητας, μεγαλύτερης ή μικρότερης έκστασης.

Για να πάρομε μια απλή ιδέα της πρόσφατης εργασιακής κατάστασης του πληθυσμού του νησιού, χωρίς καμία αξιολόγηση περί επάρκειας ή καταλλήλωτητας του για την οικονομία - αυτό χρειάζεται πολύ μεγαλύτερη διερεύνηση - παραβάτω ορισμένα στοιχεία της τελευταίας απογραφής. Όπως καταγράφεται, το 40% (1616 άτομα το 2011) του πληθυσμού είναι διαθέσιμο για εργασία, ενώ το υπόλοιπο 60%, το οποίο αποτελείται από παιδιά, μαθητές και φοιτητές, συνταξιούχους και άτομα εργασιακής ηλικίας που για διαφόρους λόγους (π.χ. μητέρες με μικρά παιδιά, οικονομικά ανεξάρτητους, άνθρωποι που δεν είναι ικανοί για εργασία, κλπ) παραμένει εκτός της αγοράς εργασίας. Από πλευράς μορφωτικού επίπεδου, 12,8% του συνολικού πληθυσμού είναι απόφοιτοι τριτοβάθμιας εκπαίδευσης, και

χει λυκειακή εκπαίδευση και άνω. Ας σημειωθεί ότι εδώ περιλαμβάνεται και το μέρος του συνόλου των 883 αλλοδαπών που έχουν αντίστοιχη εκπαίδευση και απογράφηκαν το 2011. Από όσους έχουν εργασία, σχεδόν τα 2/3 είναι στον τριτογενή τομέα, ο οποίος περιλαμβάνει τις υπηρεσίες γενικότερα, ανάμεσά τους και όλες τις τουριστικές υπηρεσίες, το περίπου στον δευτερογενή τομέα, στον οποίο ανήκει και η οικοδομική δραστηριότητα, ενώ στην γεωργία, κτηνοτροφία και αλιεία εργάζεται το υπόλοιπο 15%.

Ο ευεργετικός ρόλος των αλλοδαπών, όπως ειδαμε, στις δημογραφικές εξελίξεις μεταφέρεται με την σειρά του και στην παραγωγική δραστηριότητα, και μάλιστα σε εντονότερο βαθμό από ότι των γηγενών, γιατί σχεδόν στο σύνολο τους είναι νέοι άνθρωποι, αποφασισμένοι να εργαστούν σκληρά, πρώτα για την επιβώση τους και στην συνέχεια για να επιτύχουν οικονομικά, όπως ακριβώς οι δικοί μας ομογενείς στο εξωτερικό. Αν και ακριβή στοιχεία δεν είναι διαθέσιμα, η συμβολή τους στην οικονομία των Κυθήρων φαίνεται ακόμη και δια γυμνού οφθαλμού.

• **ΣΥΝΗΘΩΣ** γράφουμε μόνο τα στραβά και τα ανάποδα, οφείλουμε όμως να σημειώνουμε και τα σωστά. Έχουμε επαινέσει πολλές φορές και το κάνουμε πάντα εφ' όσον το πληροφορηθούμε, την εθελοντική προσφορά πολλών ανθρώπων σε μικρά έργα ευπρεπισμού χωριών, ναών, ακτών και άλλων χώρων. Σήμερα θα αναφέρουμε την εθελοντική δράση του τ. Αντιδημάρχου κ. **Μ. Αγγελιουδάκη**, τον οποίο είδαμε την Κυριακή 13 Μαΐου να καθαρίζει μόνος του από τα χόρτα τον ενός χιλιομέτρου δρόμο προς ένα οικισμό του Λειβαδίου. Αυτό εξ αιτίας της έλλειψης εποχικού προσωπικού, το οποίο δεν επαρκεί για να καθαρίσουν όλους τους οικισμούς και τους δρόμους.

**ΠΩΛΕΙΤΑΙ παλαιά οικία, σχέδιον ερειπωμένη, με καμάρες, εντός οικισμού Βιαράδικα, σε οικόπεδο 600τ.μ. περίπου με κήπο και στέρνα. Τηλ. 6970 481404 κα Φιλιώ και 6972 645099 κ. Παναγιώτη.**

**ΠΩΛΕΙΤΑΙ αγροτεμάχιο 6.200 τ.μ., 300μ από τον κεντρικό δρόμο, εκτός σχεδίου, οικοδομήσιμο, με απεριόριστη θέα, καθαρούς τίτλους και αποθήκη 35τ.μ.. τιμή ευκαιρίας 24.000. Τηλ. 6944 696688**

**ΕΥΚΑΙΡΙΕΣ**  
ΦΩΤΗΝΕΣ ΤΙΜΕΣ!  
ΒΙΑΡΑΤΗ έτοιμα γυναικεία ενδύματα  
ελληνικά - εισαγωγής  
πώληση  
ΧΟΥΔΡΙΚΗ - ΔΙΑΝΙΚΗ  
1ο κατάστημα: ΣΕΡΙΦΟΥ 7 & ΔΟΥΣΜΑΝΗ,  
Τηλ. 210 8653.800  
2ο κατάστημα: ΣΕΡΙΦΟΥ 9-11, Τηλ. 210-8628.169

**ΙΩΑΝΝΗΣ ΦΑΤΣΕΑΣ**  
Πωλείται βιολογική κοπριά από βιολογικό ορνιθοτροφείο σε σάκια των 30 κιλων  
ΠΑΡΑΔΟΣΗ ΣΤΟ ΣΗΜΕΙΟ ΠΟΥ ΕΠΙΘΥΜΕΙ Ο ΠΕΛΑΤΗΣ  
ΛΕΙΒΑΔΙ. ΤΗΛ. 27360 31 790 και 6943 906098

## ΔΩΡΕΕΣ ΠΡΟΣ ΤΟΝ ΟΙΚΟ ΕΥΓΗΡΙΑΣ ΚΥΘΗΡΩΝ "ΚΑΣΙΜΑΤΕΙΟΝ" ΟΚΤΩΒΡΙΟΣ-ΝΟΕΜΒΡΙΟΣ-ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΣ 2017 Χρηματικές δωρεές

Μπερνίκου Ερμιόνη εις μνήμη Κυριακής Μαγκανάρα 10.00€, Ματζηρίδου Χαρά εις μνήμη Κυριακής Μαγκανάρα 10.00€, Στάθη Τζουλία εις μνήμη Κυριακής Μαγκανάρα 50.00€, Στάθη Παρασκευή εις μνήμη Κυριακής Μαγκανάρα 50.00€, Νικόλαος Στάθης εις μνήμη Αλέκου Τριαντόπουλου 200.00€, Νικόλαος Στάθης εις μνήμη Αλίκης Βρανά 200.00€, Μηνάς Μαρκόπουλος εις μνήμη Κυριακής Μαγκανάρα 5.00€, Φιλικός Κύκλος Γηροκομείου για τη γεύμα της 24/9/2017 120.00€, Μαρία & Γεώργιος Ζαντιώτης εις μνήμη Κοσμά Ζαντιώτη 100.00€, Σπύρος Βαρυπάτης εις μνήμη Γεωργίου Βαρυπάτη 250.00€, Εριφύλη Ζαντιώτη εις μνήμη Εμμ. Ζαντιώτη & Δήμητρας Ζαντιώτη 150.00€, Μηνάς Κανέλλης εις μνήμη Π. Νοταρά 250.00€, Κανέλλα Παυλάκη εις μνήμη Εμμ. Παυλάκη 200.00€, Βιζυράκης Γεώργιος για την κάλυψη των αναγκών του Γηροκομείου 1.500.00€, Νίκος Χάρος υπέρ της οικογένειάς του 150.00€, Γιώργος & Βιόλα Χάρου 400.00€, Μαίρη Φαράκη εις μνήμη Μιχάλη & Άννας Καστρινάκη 100.00€, Λάζαρος Καστρινάκης εις μνήμη Μιχάλη & Άννας Καστρινάκη 100.00€, Οικ. Αλέξανδρου & Αντζελέτας Στρατηγού εις μνήμη Ανθούλας, Βασιλείου & Μαρίας Στρατηγού 100.00€, Οικ. Κων/νου & Χρύσας Βρούζη εις μνήμη Ανθούλας, Βασιλείου & Μαρίας Στρατηγού 100.00€, Οικ. Δημητρίου & Μίνας Στρατηγού εις μνήμη Ανθούλας, Βασιλείου & Μαρίας Στρατηγού 50.00€, Οικ. Στέφανου Ασπρίδης εις μνήμη Ανθούλας, Βασιλείου & Μαρίας Στρατηγού 20.00€, Μαριλένα Καλλιγέρου & Οικ. Νίκου Καλλιγέρου εις μνήμη Πολυχρόνη Χρυσαφίτη 165.00€, Kytherian Society of Maryland 484.91€, Μαριέτα Καντιώτου εις μνήμη Παναγιώτη Καντιώτη 180.00€, Φιλοκός Κύκλος Γηροκομείου για τη γεύμα της 29/10/17 & 26/11/17 & 31/12/17 320.00€, Αντωνία Καλαμβόκη εις μνήμη Γεωργίου 20.00€, Μαριλένα Καλλιγέρου & Οικ. Νίκου Καλλιγέρου εις μνήμη Πολυχρόνη Χρυσαφίτη 165.00€, Κυθηριανή Εταιρεία Καταστημάτων 120.00€, Ανώνυμος 1.000.00€, Ανώνυμος εις μνήμη Θωμά Κουφιώτη 60.00€, Τέκνα Δημητρίου Ιερ. Ευάγγελου Λουράντου εις μνήμη του 30.00€, Αι. Δούβρη εις μνήμη Παναγιώτη Δούβρη 300.00€, VETA LLC SAINT LOYIS 233.63€, Μαρία Κασιμάτη εις μνήμη Δημητρίου Κασιμάτη & Νικόλαου Κασιμάτη 100.00€, Πορφυρίδου Ιωάννας εις μνήμη Βασιλικής Κοντού & Λάζαρου Πορφυρίδη 100.00€, Ενορία Αγίας Πελαγίας 140.00€, Ευγενία Σούγιανη εις μνήμη Αναστάσιου

ΕΛΛΗΝΑΣ της Αμερικής πωλεί οικόπεδο εντός οικισμού Ποταμού, στη θέση Κελιά Κυρκαλίνικα, εμβαδού 151 τ.μ., όπισθεν οικίας Μάκρα, με εμπασία. Θέα πεύκα. Τηλ. 6942 566657.  
ΠΩΛΕΙΤΑΙ δυάρι 55τ.μ. στην Πηγάδα Πειραιά (Κανάρη 21) σε υπερυψωμένο ισόγειο, διαμπερές, στην πρόσοψη και σε άριστη κατάσταση. Τηλ. 6946 869355 και 6947 346494.  
ΠΩΛΕΙΤΑΙ οικόπεδο 5.900 τ.μ., άρτιο και οικοδομήσιμο, εντός ζώνης οικισμού Ποταμού Κυθήρων, θέση Γουρνιά, με πρόσοψη 90μ. Τηλ. 27360 34212, 6973 405219.  
ΠΩΛΕΙΤΑΙ αγροτεμάχιο 2000τμ, με 20 μεγάλες ελιές κοντά στο δρόμο, στην περιοχή Περάτη 5χίλ. πριν τον Αυλαίμονα. Τιμή 6.500 ευρώ. Τηλ. 6942770316.

ΠΩΛΕΙΤΑΙ βιολογική κοπριά από βιολογικό ορνιθοτροφείο σε

## Η ΚΥΘΗΡΑΪΚΗ ΑΔΕΛΦΟΤΗΤΑ ΠΕΙΡΑΙΩΣ-ΑΘΗΝΩΝ ΤΙΜΑ ΤΟΝ ΠΡΟΣΤΑΤΗ ΤΩΝ ΚΥΘΗΡΩΝ ΟΣΙΟ ΘΕΟΔΩΡΟ ΚΑΙ ΤΑΥΤΟΧΡΟΝΑ ΤΗΝ ΜΝΗΜΗ ΤΩΝ ΕΥΕΡΓΕΤΩΝ ΤΗΣ ΣΤΙΣ 13/05/2018

Τα κυθηραϊκά σωματεία από την αρχή της οργάνωσής τους, στο εσωτερικό και εξωτερικό εορτάζουν τον Κυθήριο Όσιο Θεόδωρο στις 12 Μαΐου. Αντιπροσωπευτικά παραδείγμα-

διατήρηση της μνήμης καθορίζεται από τον τρόπο με τον οποίο συνδέονται οι άνθρωποι με την ιστορία, τα ενδιαφέροντα της αντιλήψεις τους για τα πρόσωπα και τον χώρο<sup>2</sup>. Οι

Αγίου έχει σχέση με την πολιτισμική ομάδα<sup>4</sup>. Στο φετινό εορτασμό του Οσίου Θεόδωρου η Αδελφότητα λειτούργησε άρτους από τα Κύθηρα στην Μυρτιδιώτισσα Νέου Φαλήρου.

Η δραστηριότητα αυτή εντάσσεται στην προσπάθεια των παροίκων της Αδελφότητας να τιμά τον πολιούχο Άγιο και την Παναγία της περιοχής της γενέθλιας γης τους<sup>5</sup>.

**Γράφει η:  
ΚΑΛΥΨΩ ΜΙΧΑΛΑΚΑΚΗ**

Την ίδια ημέρα τελέστηκε και το μνημόσιο των ευεργετών της. Ο σύλλογος είχε δίσκο με κόλλυβα και μνημονεύτηκε στην Μυρτιδιώτισσα. Μετά την εκκλησία μέλη και φίλοι πέρασαν από τα γραφεία της Κυθηραϊκής Αδελφότητας του Πειραιά για να πάρουν άρτο. Η μνήμη σε σχέση με το θάνατο συνδέει τη λειτουργία της μνήμης με την κοινωνική ομάδα, δίνοντάς της μια τελετουργική διάσταση στο συγκεκριμένο τόπο και χρόνο. Στο πλαίσιο αυτής της μνήμης είναι συλλογική<sup>6</sup>.

Έτσι στην ετήσια επαναλαμβανόμενη τέλεση εορτασμού και μνημονίου, η κοινότητα των Κυθηρίων της Αδελφότητας Πειραιά-Αθηνών επαναφέρει στη μνήμη της τα σχετικά γεγονότα.

Τελείων με την ευχή να είναι καλά και του χρόνου η Κυθηραϊκή Αδελφότητα Πειραιώς Αθηνών να τιμήσει τον προστάτη των Κυθήρων Όσιο Θεόδωρο ως ένα δείγμα της θρησκευτικής συμπεριφοράς των αποδημών Κυθηρίων.

Υποστημείωσες:

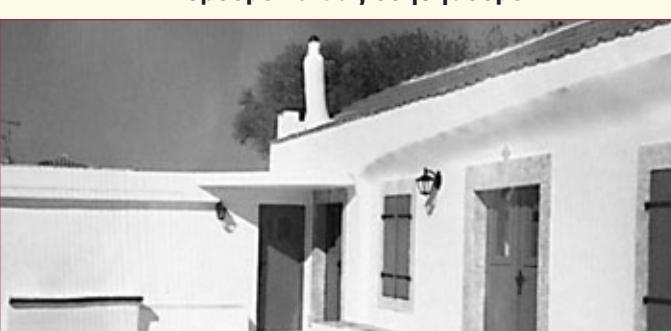
1. Κ. Μιχαλακάκη, Κυθηραϊκή μετανάστευση και σωματειακή οργάνωση, Σμύρνη, Αλεξάνδρεια και Αττική, Πειραιάς 2013, σελ. 312, 318, 111, 170, 187.
2. Θ. Παραδέλης, διαδρομές και τόποι της μνήμης, σελ. 46, εκδ. Αλεξάνδρεια, Αθήνα 1993.
3. Β. Χρυσανθοπούλου, «εορταστικές τελετουργίες, συμβολισμός και ταυτότητα στις κοινότητες της ελληνικής διασποράς», στο: Ανθρωπολογία και συμβολισμός, εκδ. Αλεξάνδρεια, Αθήνα 2008, σελ. 326-328.
4. Ελ. Αλεξάκης, Ταυτότητες και ετερότητες, σελ. 329, εκδ. Δωδώνη, Αθήνα 2001.
5. Γ.Ν. Λεοντίσηνης, «εσωτερική μετανάστευση και συσσωματώσεις

**ΠΩΛΕΙΤΑΙ οικόπεδο 6,5 στρ.  
με πανοραμική θέα στην Αγία  
Αναστασία. Τιμή 120.000. τηλ.  
6946 466820.**

### ΜΕΣΙΤΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ ΚΥΘΗΡΩΝ ΑΝΤΩΝΗΣ ΜΑΓΕΙΡΟΣ

ΠΛΑΤΕΙΑ ΧΩΡΑΣ • ΤΗΛ. - FAX: 27360-31064-31825 KIN. 6944363732  
E-mail: amagiros@otenet.gr

[www.kytherarealestate.gr](http://www.kytherarealestate.gr), [www.kytherarealestate.com](http://www.kytherarealestate.com)  
Εάν ζητάτε σπίτι, οικόπεδο ή γη, ελάτε σε μας.  
Μπορούμε να σας βοηθήσουμε.



**Αναλαμβάνουμε την ενοικίαση του σπιτιού σας,  
του καταστήματός σας και τη διαχείρισή τους**

Με την επαγγελματική μας εμπειρία και τη σωστή συνεχή εργασία μας επιτυγχάνουμε την καλλιτερη τιμή πώλησης για το ακίνητο σας. Εμείς πουλάμε. Δεν ξεπουλάμε. Αντώνης Σπ. Μάγειρος



Η τοιριγώτικη ταβέρνα με αυθεντικές γεύσεις

ΙΔΗΣ 8 & ΚΙΛΚΙΣ - ΠΡΟΦΗΤΗΣ ΗΛΙΑΣ ΠΕΙΡΑΙΑΣ

ΤΗΛ. 210 4132168

MAPIA EMM. ΤΡΑΒΑΣΑΡΟΥ

### ΝΕΥΡΟΛΟΓΟΣ

ΑΠΟΦ. ΕΘΝ. ΚΑΠΟΔΙΣΤΡΙΑΚΟΥ

ΠΑΝΕΠΙΣΤΗΜΙΟΥ ΑΘΗΝΩΝ

ΔΙΔΑΚΤΟΡΙΚΟ ΔΙΠΛΩΜΑ ΣΤΗΝ

ΑΝΟΙΑ (ΔΙΑΤΑΡΑΧΕΣ ΜΝΗΜΗΣ- ALTZHEIMER)

ΜΕΤΑΠΤΥΧΙΑΚΟ ΣΤΗΝ ΨΥΧΙΑΤΡΙΚΗ

ΛΕΙΒΑΔΙ-ΚΥΘΗΡΑ 6945 873045

ΕΠΙΣΚΕΨΕΙΣ ΚΑΤ' ΟΙΚΟΝ

• Αγγειακά εγκεφαλικά επεισόδια

• Σκλήρυνση κατά πλάκας

• Κεφαλαγίες

• Parkinson και κινητικές διαταραχές

• Επιληψία

• Ανοικτά σύνδρομα

• Μυασθένεια

• Ζάλη-Ιλιγγός

• Κατάθλιψη

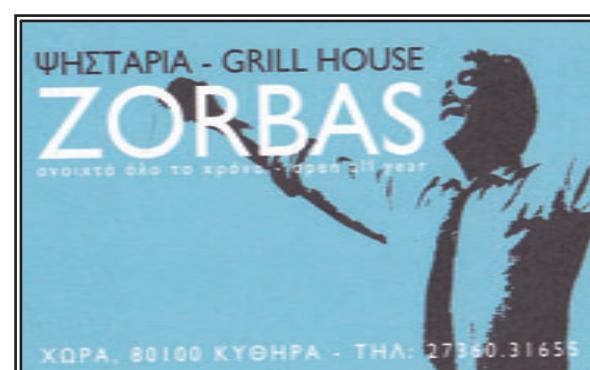
• Αγχος

• Ογκοί του νευρικού συστήματος

• Παθησεις περιφερειακών νεύρων

• Παθησεις νωτιαίου μυελού

• Συνταγογράφηση



των παροικιών. Το παράδειγμα της Κυθηραϊκής Αδελφότητας Πειραιώς-Αθηνών», στο: Ζητήματα Νεότερης ελληνικής ιστορίας και εκπαίδευσης, τ.γ., Αθήνα 2000, σελ. 381-391.



## Οι πινακίδες

Οφείλουμε να ομολογήσουμε ότι η προσπάθεια του Δήμου να τοποθετήσουν ενημερωτικές πινακίδες στην είσοδο κάθε οικισμού έχει αποδώσει καρπούς και είναι σωστή. Τώρα, με τη φωτιά, είναι αναγκαίο να αντικατασταθούν πολλές πινακίδες που έγιναν μαύρες, αλλά και ευκαιρία να διορθωθούν και όσες είναι λάθος, όπως είχαμε επισημάνει παλαιότερα (οι κόμβοι στις διασταύρωσεις στα Αρωνιάδικα είναι το μεγαλύτερο παράδειγμα και εκεί είναι ανάγκη να διορθωθούν όλες οι πινακίδες που έχουν λάθος τονισμό). Επί τη ευκαιρία να επισημάνουμε και κάτι ακόμη. Είναι απόλυτα σωστό και αξιζει έπαι-



νος σε όποιον το σκέφτηκε, να τοποθετήσουν ενημερωτικές πινακίδες και σε διάφορα οικισμάτα ειδικού ενδια-

φέροντος, όπως τα γεφύρια. Εδώ όμως ίσως έπρεπε να δοθεί ιδιαίτερη προσοχή, καθώς είναι εύκολο να παρεισφρήσουν λάθη, καθώς δεν μπορείς σε μία πινακίδα να πεις πολλά. Και το ερώτημα είναι: να πεις λίγα με κίνδυνο την ασάφεια ή τίποτα; Ας δούμε ένα παράδειγμα. Σωστά τοποθετήθηκε πινακίδα στα γεφύρια στα Μυρτίδια. Το ίδιο έπρεπε να γίνει σε όλα. Εδώ μάλιστα ίσως χρειαζόταν να μπουν μεγαλύτερες με λίγα επιπλέον ενημερωτικά στοιχεία, καθώς είναι πλέον μνημεία τα γεφύρια αυτά, όπως π.χ. αυτά που έχουν διασωθεί ανάμεσα στο δρόμο Λειψαδίου Χώρας, αλλά και άλλα. Στη συγκεκριμένη πινακίδα στα Μυρτίδια διαβάζουμε ότι το γεφύρι είναι Άγγλικό έργο. Το σωστό θα ήταν ότι είναι έργο της περιόδου της Αγγλοκρατίας. Ήταν γράμματα, θα πείτε. Ίσως, αλλά αφού κάνουμε μία δουλειά, που έπρεπε να είχε γίνει εδώ και χρόνια, ας είμαστε λίγο περισσότερο προσεκτικοί. Ασφαλώς εδώ δεν είναι εντελώς λάθος, όμως δεν είναι και απόλυτα σωστό έτσι που γράφτηκε και στο επόμενο γεφύρι ας βάλουν το σωστό κείμενο.

## Κοινωνικά και ...άλλα

Να επαναλάβουμε εδώ για άλλη μία φορά ότι οι απλές κοινωνικές ειδήσεις (Γεννήσεις, Βαπτίσεις, Γάμοι, Θάνατοι, Επιτυχίες σε AEI κλπ) δημοσιεύονται δωρεάν. Απλά οι ενδιαφερόμενοι θα πρέπει να μας πληροφορούν έγκαιρα για τη δημοσίευση.

Επί τη ευκαιρία όμως οφείλουμε να επισημάνουμε ότι η εφημερίδα δεν είναι ηλεκτρονικό μέσο και ο χώρος της είναι πάντα περιορισμένος. Για το λόγο αυτό ας μην διμαρτύρονται όσοι δεν βλέπουν αναλυτικά κάποιες αναγγελίες ή βλέπουν τα ονόματα συγκεκομένα ή υπάρχουν συντομογραφίες κλπ.

Διυτυχώς έχουμε συχνά φαινό-

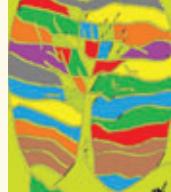


### ΑΓΟΡΕΣ - ΠΩΛΗΣΕΙΣ - ΕΝΟΙΚΙΑΣΕΙΣ ΑΚΙΝΗΤΩΝ

ΠΡΑΓΜΑΤΟΓΝΩΜΟΣΥΝΕΣ ΣΥΜΦΩΝΑ ΜΕ ΤΑ ΔΙΕΘΝΗ ΠΡΟΤΥΠΑ BROR  
(Για δικαστική χρήση, κληρονομικά, τραπεζικές διαφορές κλπ)  
ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ ΑΞΙΟΠΟΙΗΣΗΣ ΑΝΑΠΤΥΞΗΣ ΑΚΙΝΗΤΩΝ  
ΜΕ ΣΕΒΑΣΜΟ ΚΑΙ ΕΧΕΜΥΟΓΕΙΑ

REAL ESTATE AGENCY  
ΣΥΜΒΟΥΛΟΙ ΑΚΙΝΗΤΗΣ ΠΕΡΙΟΥΣΙΑΣ  
Τηλ.: 210 4212 252, 6930 38749  
www.eurostegasi.com  
email: eurostegasi@gmail.com

### ΜΑΥΡΟΕΙΔΗ ΚΑΤΕΡΙΝΑ ΨΥΧΟΛΟΓΟΣ - ΣΥΝΘΕΤΙΚΗ - ΣΥΜΒΟΥΛΟΣ ΓΑΜΟΥ & ΣΥΝΑΙΣΘΗΜΑΤΙΚΩΝ ΣΧΕΣΕΩΝ



- Καταθλιψη
- Άγχος, Κρίσεις Πανικού
- Φοβίες, Ψυχοσωματικά Προβλήματα
- Βουλιμία - Ανορεξία
- Διαχείρηση Θυμού
- Μετατραυματικό Στρες
- Συμβουλευτική Γονέων
- Συνεδρίες Αυτογνωσίας & Αυτοβελτίωσης

ΧΡΙΣΤΟΦΟΡΗ 9-13, Ν. ΦΑΛΗΡΟ (ΠΛΗΣΙΟΝ ΗΣΑΠ & ΜΕΤΡΟΠΟΛΙΤΑΝ)  
ΤΗΛ.: 693 746 7030 ΚΙΝ.: 697 341 0604 Email: k.mavroeidi@gmail.com

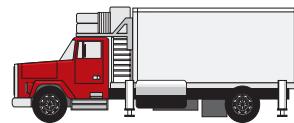


THEODOROS & HELEN CHLAMBEAS  
Proprietors

Agia Pelagia 80200  
Kythera GREECE  
tel: +30 27360 33926-7, fax: 27360 34242  
e-mail: info@pelagia-aphrodite.com, website:www.pelagia-aphrodite.com

### ΜΕΤΑΦΟΡΙΚΗ ΚΥΘΗΡΩΝ

Αφοι ΤΖΑΝΝΕ



### ΣΥΝΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ ΓΡΑΦΕΙΟ ΜΕΤΑΦΟΡΩΝ

### «Η ΛΑΚΩΝΙΚΗ»

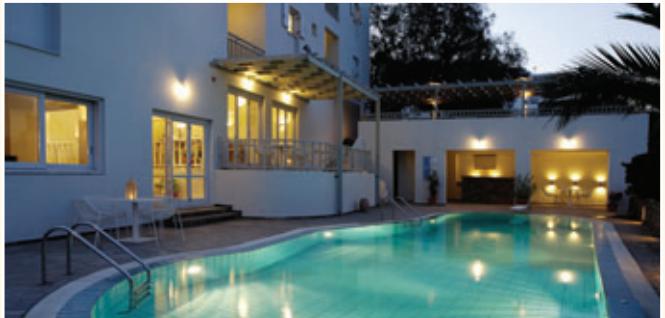
ΚΗΦΙΣΟΥ 91 Α-18 ΑΙΓΑΛΕΩ

210 3471604 FAX 2103471627

ΤΗΛ. & FAX ΚΥΘΗΡΩΝ 27360 38003

6936 991466-67-68

### «ΦΙΛΟΞΕΝΙΑ»



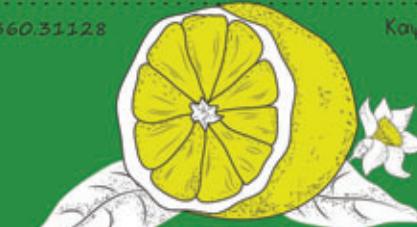
Ανακαίνισμα πρόσφατα το ξενοδοχείο μας με γνώμονα υψηλές προδιαγραφές κατασκευής, δημιουργώντας χώρους με άποψη, δωμάτια, σουίτες και studios που περιλαμβάνουν όλες τις σύγχρονες ανέσεις καθώς και παροχές υπηρεσιών για άτομα με ειδικές ανάγκες. Δημιουργήσαμε πάνω από όλα ένα μοναδικό περιβάλλον ηρεμίας και χαλάρωσης σε απόσταση μόλις 100 μέτρα από τη θάλασσα. Ο χώρος της πισίνας διατίθεται και για εκδηλώσεις.

**ΠΑ ΤΙΣ ΔΙΑΚΟΠΕΣ ΣΑΣ ΣΤΑ ΚΥΘΗΡΑ ΕΜΠΙΣΤΕΥΘΕΙΤΕ ΤΟ ΦΙΛΟΞΕΝΟ ΚΑΙ ΟΙΚΟΓΕΝΕΙΑΚΟ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝ ΤΟΥ FILOXENIA APARTMENTS**

Τηλ.: (Αθήνα) 210-4173542, 210-9620763 FAX: 210-4133548  
(Κύθηρα) 27360-33100, 33800-802, fax 27360- 33610  
www.filoxenia-apartments.gr, e-mail: info@filoxenia-apartments.gr

27360.31128

Καγάλι ~ Κύθηρα



λεμόνι  
εστιατόριο

...για καλό φαγητό δίπλα στο κύμα !!!

### ΟΠΤΙΚΑ - ΦΑΚΟΙ ΕΠΑΦΗΣ



ΣΠ. ΚΑΛΛΙΝΙΚΟΣ

ΤΣΑΜΑΔΟΥ 25 - ΠΕΙΡΑΙΑΣ  
ΤΗΛ.: 210-41.22.333



κτηματομεσιτική κυθήρων  
Real Estate Kythira



Κυριακή Εμ. Κασιμάτη - Μανώλης Κασιμάτης  
Livadi Kythira | Tel./Fax: 2736031735 | Mob.: 6944889838  
e-mail: realkas@otenet.gr | www.realestatekythira.gr

### ΠΡΑΤΗΡΙΟ ΠΩΛΗΣΗΣ ΜΕΛΙΟΥ

Ομάδα παραγωγών μελιού (ειδικού τύπου θυμαρίσιο) του Αγροτικού Μελισσοκομικού Συνεταιρισμού Κυθήρων

### ΠΩΛΗΣΗ ΧΟΝΔΡΙΚΗ - ΛΙΑΝΙΚΗ



ΑΡΩΝΙΑΔΙΚΑ ΚΥΘΗΡΩΝ ΤΗΛ. 27360-34370



# Του τριβόλου η πεζούλα

ριάκο Μητσοτάκη με το ερώτημα πώς είναι δυνατόν να ζητείται στηρίξη από Βουλευτή του ΣΥΡΙΖΑ για τις εσωκομματικές εκλογές της ΝΔ! Παράλληλα στέθη και θέμα υπογραφών, αφού ακούστηκαν φήμες ότι δεν είχε συγκεντρωθεί ο απαιτούμενος αριθμός, ενώ απειλήθηκαν και προσφυγές, που στο τέλος δεν έγιναν. Τελικά η υποψηφιότητα δεν "κόπηκε", καθώς θεωρήθηκε ότι αυτό θα ήταν περισσότερο αρνητικό για το κόμμα, αφού - τυπικά τουλάχιστον - είχε κατατεθεί εμπρόθεσμα και θα εθεωρείτο ευθεία παρέμβαση στην εκλογική διαδικασία. Τώρα κατά πόσον όλα όσα έγιναν θα επηρεάσουν τους ψηφοφόρους όταν γίνουν εκλογές αυτό μένει να το δούμε, καθώς ακούστηκαν ακόμη και «απειλές» από παραδοσιακά στελέχη ότι θα πάνε ακόμη δεξιότερα! (Δεν έφταναν όλα τα άλλα, οι καυγάδες για την Τοπική της Ν.Δ. μας μάραναν τώρα. Δεν βλέπουν όλοι τι γίνεται γύρω τους;) Το μόνο σίγουρο πάντως είναι ότι ο πολύς κόσμος έχει βαρεθεί τις κομματικές οργανώσεις κάθε μορφής, προχωρά στην κάλπη με βάση τα δικά του κριτήρια και αποτυπώνει τη βούληση του έχωρα από τις επιρροές τοπικών οργανώσεων και παλαιοκομματικών επιφρόνων. Οι υπόλοιποι «μετρούν κουκιά» για .....κανένα διορισμό αργότερα!

Σ.Μ.

## Φλύακες

ΔΕΝ ΞΕΡΩ πόσοι διαβάσατε την ειδηση, αλλά την ξαναγράφω στα γρήγορα. Μία κυρία, που ταξίδευε από τη Γαλλία στις ΗΠΑ έλαβε μεταξύ του προσφερόμενου γεύματος ένα μήλο σε σακούλα, το οποίο έβαλε στην τσάντα της να το φάει αργότερα και τελικά το έχασε εκεί. Μόλις έφθασαν στον προρισμό τους, βρήκαν στον έλεγχο το μήλο και της έριξαν 700 δολ. πρόστιμο. Δεν θα σας περιγράψω τι θα γινόταν εδώ στις ειδικές εκπομπές και στον τύπο με κάτι τέτοιο. Μέχρι και το κίνημα ΔΕΝ ΠΛΗΡΩΝΩ μαζί με τους Ρουβίκωνες θα έκαναν διαμαρτυρίες. Εκείνο που κράτησα εγώ είναι αυτό που είπαν οι αρμόδιοι στον τελωνειακό έλεγχο μόλις η κυρία εξεπλάγη από το πρόστιμο.

-Κυρία μου, όλα τα γεωργικά προϊόντα μπορεί να έχουν διάφορες ασθένειες και μικρόβια που θα μπορούσαν να καταστρέψουν τη γεωργική παραγωγή των ΗΠΑ και για το λόγο αυτόν είμαστε υποχρεωμένοι να είμαστε πολύ αυστηροί.

Ασφαλώς στη χώρα του «δε βαριέσαι» τέτοιες ευαισθήσεις θα ήταν αδιανότες. Γι' αυτό βλέπετε τις ασθένειες που καταστρέφουν τις ελιές, τους φοίνικες, τις τομάτες και πολλά άλλα να επεκτείνο-

**MHN παρασυρθείτε από τον τίτλο, αφού ο φίλος που μου έστειλε τη φωτογραφία δεν είναι καρφί, απλά πειραχτήρι και μετά από κάθε συμπόσιο των εν Κυθήρων παρτσινέθλων, οι οποίοι του στέλνουν και φωτογραφίες από τα ατελειώτα συμπόσιά τους για να σκάσει από τη ζήλεια του, αυτός πάιρνει το βαπτόρι και βουρι για να τους συναντήσει, αφού αυτός δεν σκάει για τίποτα άλλο, αλλά από την απουσία του από τα συμπόσια, σκάει μάλιστα διπλά, αν σε αυτά προσφέρεται καλό κρασί. Στο συγκεκριμένο, από το οποίο του έστειλαν απλά φωτογραφία από ψητές αγκινάρες τις οποίες ξεθρούλιζε κανονικά ο εικονιζόμενος εταίρος του, είχαν και καλό κρασί και άλλα πολλά και του ποστάρισαν μερικές φωτογραφίες έτσι που ο καημένος κόντευε να σκάσει. Για το λόγο αυτόν «κάρφωσε» στη στήλη τον πλέον πρόχειρο εκ των συμποσιούχων από τον Αθλέμονα και του έστειλε την «ευχή», το επόμενο ταψί με ψητές αγκινάρες να το φάει απάνω σε μία κολώνα της ΔΕΗ!**

W.

νται ραγδαία και σε λίγο θα χρειάζονται τόνοι επικίνδυνων φαρμάκων για να φας καμιά τομάτα. Άλλα, τι γράφω εγώ τώρα. Δεν βαριέσα.....

ΣΥΝΤΑΞΗ στα 71 πρότεινε ο ΟΟΣΑ και δεν έσκασε μάτη. Περιμένουμε να πέσει το σύνθημα «Από το γραφείο στο νεκροταφείο», αν και οι γνωστοί συνδικαλισταράδες που άλλοτε έκαναν την Αθήνα Βαγδάτη στο πι και φι τώρα περιορίζονται να παίζουν τα μπεγγέρια τους πάνω στο μνημείο του Αγνώστου.

ΔΕΝ ΞΕΡΩ πώς θα το πάρετε και πώς θα το πάρουν, αλλά σήμερα θα κάνω την αρχή και άλλη φορά θα μπω σε λεπτομέρειες. Έχω επισημάνει δύο ζεύγη ομοφύλων (όχι, μην πάει το μυαλό σας στη νομοθέτηση των ιυθεσιών και άλλων ...αναγκαίων νόμων του γενικού ξεχαρβαλώματος. Εδώ κυριολεκτικώ) τα οποία ταλαιπωρούν τα Κύθηρα με διάφορα, εκείνο ίσως που θα θέω εδώ είναι η ...αγραμματούση τους.

Οι του ενός ζεύγους εργάζονται μαζί σε τακτικά διαστήματα και γεμίζουν τον αέρα με μεταδοτικές, δυστυχώς, ασθένειες που προέρχονται από τις ελλιπείς γνώσεις τους. Και ο μεν ένας έχει τη στοχειώδη ευφυΐα και ικανότητα να

αυτοπροστατεύεται δεν ξέρει ίσως τι να κάνει τον άλλον, ο οποίος δεν κρατιέται και αμολά κάτι κοτσάνες που φτάνουν μέχρι την ...Πάτρα.

Το άλλο ζευγάρι δεν είναι στην ουσία ζευγάρι αλλά μόνο στους καινύγαδες, τους οποίους κοινοποιούν και σε μας μέσα από το Facebook. Δεν θα σας μεταφέρω τι έγραφε ο ένας και απαντούσε στο άλλος, καθώς δεν θέλω να σας αποκαλύψω ακόμη ποιοί είναι. Αυτό θα το κάνω όταν τους δω υποψηφίους! Ε, λοιπόν, δεν μπορώ να σας περιγράψω τι πράγματα διαβάζουμε όσοι έχουμε την ατυχία να τους υφιστάμεθα. Κανονικά θα χρειαζόμαστε μεταφραστή, ειδικά για τον έναν από το κάθε ζευγάρι, αφού δεν βγαίνει νόημα, όσο και αν προσπαθησει κανείς καλόπιστος άνθρωπος. Μάλιστα δεν ξέρω ακόμη και μεταφραστής αν μπορεί να τους παρακολουθήσει, γιατί αυτοί μιλάνε μεν Ελληνικά, αλλά δεν καταλαβαίνει κανείς τι λένε. Για να καταλάβετε. Είναι σαν να έχουν μέσα στο κεφάλι τους μερικές φωνές που θέλουν να βγουν ταυτόχρονα έξω, μιλούν ταυτόχρονα όλες και μεταφέρουν στο στόμα η κάθε μία τη δική της άποψη, όλες ίσως μαζί!! Μερικοί λένε το αποτέλεσμα αυτού του απίθανου αχταρμά ως ασυναρτησία, άλλοι το λένε αποτέλεσμα κάποιας πάθησης, άλλοι το θεωρούν μεγάλες σοφίες μια και δεν καταλαβαίνουν λέξη, όπως μερικές γριές από τις λειτουργίες ή άλλοι απλά θαυμάζουν τα ...νούμερα. Φυσικά οι ίδιοι νομίζουν ότι όλα όσα βγαίνουν από το στόμα τους χωρίς να υπάρχει καμία επαφή με το κεφάλι τους είναι απόσταγμα σοφίας, ενώ οι απλοί άνθρωποι, ακόμα και αν δεν πήγαν καθόλου σχολείο το αντιλαμβάνονται ως έκρηξη ενός υπερφίαλου εγωισμού ανθρώπων, οι οποίοι απλά υπερεκτιμούν την αξία τους. Ότι, και να είναι, είναι ενοχλητικό, αλλά μέσα στο κλίμα των καιρών μπορείτε να τους δείτε ακόμη και βουλευτές σε κάποιο απόκομμα, δημάρχους, συμβούλους, δημοσιογράφους και πολλά άλλα. Κακόμοιρη της σοφίας χώρα, τι γαιδάρους τρέφεις τώρα που λέει κι ο ποιητής!



Όλα τα είχε η Μαριορή.....

«Άνευ γελοίων  
τα σπουδαία  
μαθείν  
ου δυνατόν»  
ΠΛΑΤΩΝ

## ΤΕΧΝΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ

### ΑΝΔΡΕΑΣ ΛΟΥΡΑΝΤΟΣ

Πολιτικός Μηχανικός

### & ΣΥΝΕΡΓΑΤΕΣ

Σωτήρος 49, 18534, Πειραιάς

Τηλ.: 210 4220591

Τηλ. Κυθήρων: 27360 31862 | Κιν.: 6944 577503

e-mail: aloura@teemail.gr | andlourant@yahoo.gr

### ΤΕΧΝΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ ΜΕΛΕΤΩΝ

### ΓΙΩΡΓΟΣ ΚΩΝ. ΦΑΤΣΕΑΣ

ΔΙΠΛΩΜΑΤΟΥΧΟΣ ΠΟΛΙΤΙΚΟΣ ΜΗΧΑΝΙΚΟΣ, ΜΕΛΟΣ ΤΕΕ

- ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΕΣ ΑΔΕΙΕΣ
- ΜΕΛΕΤΗ - ΕΠΙΒΛΕΨΗ - ΚΑΤΑΣΚΕΥΗ
- ΑΝΑΠΑΛΑΙΩΣΕΙΣ - ΔΙΑΡΡΥΘΜΙΣΕΙΣ

ΒΑΛΤΙΝΩΝ 30-34 11474 ΑΘΗΝΑ

ΤΗΛ./FAX 210-6466981 &amp; 6944 696688

ΛΕΙΒΑΔΙ ΚΥΘΗΡΑ 80100 ΤΗΛ. 27360-31918

Ο τριβόλος

## ΕΚΟΝΟΜΙΚΑ Α.Ε.

## ΕΚΟΝΟΜΙΚΑ ΚΥΘΗΡΩΝ Ε.Ε.

Εταιρείες Λογιστικών, Φοροτεχνικών και Χρηματοοικονομικών Υπηρεσιών

Στουρνάρη 25, Αθήνα  
Τηλ 210 380 75 75

Εισιτηρία  
Eva Κονκάκη  
Χώρα 27360 31990  
Ποσαρής 27360 33340  
info@eva-fashion.gr www.eva-fashion.gr

## Στις 6 Δεκεμβρίου η δίκη στο Σ.τ.Ε. για την Εγχώριο

Η δίκη για το θέμα της Εγχώριου μετά την προσφυγή στο Σ.τ.Ε. της Μητρόπολης και της Συνόδου, η οποία επρόκειτο να διεξαχθεί στις 17 Μαΐου αναβλήθηκε και πάλι έπειτα από αίτημα του εισηγητή της πισθετησης, καθώς δεν είχε ολοκληρωθεί τη μελέτη της και προσδιορίστηκε να διεξαχθεί στις 6 Δεκεμβρίου 2018. Την πιθανότητα αυτήν είχαμε αναφέρει ήδη από το προηγούμενο φύλλο μας σύμφωνα με πληροφορίες της εφημερίδος μας.

• **ΕΦΘΑΣΑΝ** στα Κύθηρα στις αρχές Μαΐου τα μηχανήματα της ΜΟΜΚΑ και μικρή ομάδα ανδρών και άρχισαν τις εργασίες διαπλάτυνσης του δρόμου προς Αγία Ελέσα μετά τα τελευτά σπίτια του οικισμού Γερακιάνικα. Ακολούθως θα εγκατασταθούν στην Πλ. Άμμο για τη διάνοιξη δρόμου προς το Φάρο Μουδαρίου.

• **ΠΛΗΣΙΑΖΕΙ**, αν και μέχρι να φθάσει η εφημερίδα ίσως θα έχει ξεπεράσει, τα 2 ευρώ το λίτρο η βενζίνη στα Κύθηρα, όπως και στα άλλα νησιά. Κατ το ερώτημα για άλλη μία φορά είναι: πώς γίνεται όταν αυξάνουν οι διεθνείς τιμές να αυξάνεται αμέσως και η τιμή του λίτρου, ενώ όταν πέφτουν αργεί πολύ η πτώση; Και ακόμη. Το αρμόδιο υπουργείο δεν θα παρέμβει, καθώς δεν διακρίνει κάτι παραδείνο. Δεν είναι όμως παράξενο πως, με την θρεπούλιά τα 80 δολ. σήμερα η τιμή της αμόλυβδης είναι ίδια με την εποχή που είχε φθάσει τα 115; Πολλά παράξενα συμβαίνουν, αλλά μόνο για μας!

## Μένει και συνεχίζει το παζάρι του Ποταμού

Μετά από σειρά αντικρουσμάτων πληροφοριών και αποφάσεων σχετικά με την κατάργηση των αντιστοιχών υπαιθριών αγορών σε όλη την Ελλάδα, την οποία επιβεβαίωσε



και πρόσφατος νόμος το 1917, αλλά και σειράς ενεργειών του Δήμου δόθηκε τον Απρίλιο απάντηση στα σχετικά αιτήματα από την αρμόδια Γ.Γ. Καταναλωτή σύμφωνα με την οποία επιτρέπεται κατ' εξαίρεσην η λειτουργία του Παζαριού στον Ποταμό, το οποίο είχε καθιερωθεί επί-

σημα με Νόμο το 1927, λειτουργούσε όμως πολλά χρόνια πριν με παρόμοια μορφή. Οι αναγνώστες μας θυμούνται ασφαλώς σειρά δημοσιευμάτων μας εδώ και πολλά χρόνια,

η κατάρτιση οργανισμού λειτουργίας, όπως ήδη ανέφερε ο Δήμος σε σχετικό Δελτίο Τύπου, καθώς οι συνθήκες σίγουρα δεν είναι ίδιες με το παρελθόν και υπάρχει ανάγκη προσαρμογής σε σύγχρονες βάσεις, με τη διάθεση μόνον προϊόντων και υποπροϊόντων του πρωτογενούς τομέα ώστε να αποκλεισθεί το ενδεχόμενο οιασδήποτε αμφισβήτησης αυτής της φυσιογνωμίας του στο μέλλον.

• **ΑΡΧΙΣΕ** το Μάιο η εξέταση των ενστάσεων για τους δασικούς χάρτες και στην πρώτη συνεδρίαση εξετάστηκαν γύρω στις 50 υποθέσεις από τα Κύθηρα. Υποτίθεται ότι, σύμφωνα με τον προγραμματισμό που ανακοινώθηκε πέρσι, οι ενστάσεις των πολιτών θα έχουν εξετασθεί μέχρι τον Οκτώβριο. Το καλό είναι ότι ξεκίνησαν, το κακό – για μας τους απαισιοδοξους- ότι, αν συνεχίσουν με αυτό το ρυθμό, μάλλον πάμε να προλάβουν τις απαντήσεις τα ....εγγόνια μας!

• **Η ΕΤΑΙΡΕΙΑ FRAPORT**, η οποία έχει αναλάβει τον εκσυγχρονισμό και την εκμετάλλευση και διαχείριση 14 αεροδρομίων στην Ελλάδα, δήλωσε έτοιμη να πράξει το ίδιο, εφ' όσον βέβαια το Ελληνικό Δημόσιο προχωρήσει σε ανάλογες διαγωνιστικές διαδικασίες, για τα λεγόμενα 23 «μικρά» αεροδρόμια, ανάμεσα στα οποία είναι και αυτό των Κύθηρων.

• **ΣΕ ΙΣΟΒΙΑ** καταδικάστηκε ο ιερέας από τα Φάρσαλα, κύριος κατηγορούμενος για την υπεξαίρεση 3.8 εκ. ευρώ με τη μέθοδο παραποίησης των μισθοδοτικών καταστάσεων της Μητροπόλεως Θεσσαλιώτιδος. Υπενθυμίζουμε ότι το θέμα αυτό είχε φέρει σε πολύ δύσκολη θέση τον μακαριστό Μητροπολίτη Κύριλλο, καίτοι δεν είχε γνώση της απάτης. Σχετικά γράψαμε στο προηγούμενο και στην ηλεκτρονική μας έκδοση τον Απρίλιο.

**ΣΤΟ ΠΕΤΑΞΗΤΑΪ**

• **ΣΥΝΕΡΓΕΙΑ** εργολάβων της ΔΕΗ έρθασαν στα Κύθηρα στις 22 Μαΐου με εντολή να διακόψουν τις παροχές ρεύματος σε δεκάδες ιδιώτες και επαγγελματίες, οι οποίοι είχαν απλήρωτους λογαριασμούς. Σημειώθηκαν αντιδράσεις και έπειτα από συνεννοήσεις τα συνεργεία έλαβαν εντολή να αποχωρήσουν και να λάβουν νέες οδηγίες από την επιχείρηση. Όμως τις ίδιες μέρες έγινε γνωστό επίσημα ότι η ΔΕΗ, που βρίσκεται σε δεινή οικονομική θέση και λόγω των απλήρωτων λογαριασμών πολλών εκατομμυρίων, θα προχωρήσει σε αποστολή εξαδίκων για όσους οφείλουν πάνω από 1.000€. Αυτό είναι το πρώτο μέτρο πριν αρχίσουν οι διαδικασίες κατασχέσεων εφ' όσον δεν γίνουν ρυθμίσεις των χρεών, καθώς και διακοπών στις παροχές.

• **ΚΑΘΕ ΧΡΟΝΟ** τέτοιες μέρες το γράφουμε και ομοίως οι αρμόδιοι και μη μας .....γράφουν! Πόση λογική και πόση προσπάθεια αιλήθεια χρειάζεται από τις τοπικές αρχές και τις αρμόδιες υπηρεσίες, ώστε η άφιξη του τοπικού πλοίου στη Νεάπολη να μη συμπίπτει με την αναχώρηση του ΚΤΕΛ, ώστε να το προλαβίνουν όσοι δεν έχουν ιδιωτικό αυτοκίνητο, οι οποίοι πρέπει να περιμένουν ώρες για το επόμενο λεωφορείο; Πόσο ανυπέρβλητα είναι τα εμπόδια για να εξυπηρετηθούν και αυτοί οι συνάνθρωποι μας, αλλά και κάποιοι τουρίστες;

• **ΠΑΡΑΙΤΗΘΗΚΕ** από τη θέση του Διοικητή της εθνικής Τράπεζας ο κ. **Λ. Φραγκιαδάκης**, τραπεζικό στέλεχος καριέρας και ένας από τους λάτρεις των Κύθηρων, στα οποία έχει και κατοικία.

**ROMANTICA HOTEL APARTMENTS**

Agia Pelagia, Kythera 8200 Greece  
Tel.: 27360 33834, 27360 33814 - Fax: 27360 33915  
website: www.romanticahotel.gr - E-mail: romantica@kythira.com

ΕΝΔΥΜΑΤΑ - ΕΙΔΗ ΠΡΟΙΚΟΣ - ΕΠΟΧΙΑΚΑ - ΕΙΔΗ ΣΠΙΤΙΟΥ

**ANNA**  
ΣΤΡΩΜΑΤΑ ΥΠΝΟΥ - PANTZA  
ΕΠΙΠΛΑ ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥ - ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΥ ΧΩΡΟΥ

ΓΙΩΡΓΟΣ ΜΕΓΑΛΟΚΟΝΟΜΟΣ  
Τηλ.: 27360 31854 κιν.: 6977179027  
ΛΕΙΒΑΔΙ ΚΥΘΗΡΑ

**ΔΙΚΗΓΟΡΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ ΣΤΑΜΑΤΙΑΣ ΣΠ. ΣΤΡΑΤΗΓΟΥ**  
συζ. ΕΥ. ΜΠΑΡΜΠΕΡΗ  
θυγ. ΕΠΙΤΙΜΟΥ ΔΙΚΗΓΟΡΟΥ ΣΠ. Γ. ΣΤΡΑΤΗΓΟΥ  
ΑΓ. ΚΩΝ/ΝΟΥ 5, 185 31 ΠΕΙΡΑΙΑΣ  
ΤΗΛ. 210.41.71.143 - 210.41.20.688 - 6932 272098  
FAX 210.9957061 - 4124675 - ΚΥΘΗΡΑ - ΤΗΛ.: 27360 31994  
E-mail: stratigou.law@gmail.com

Εργοστάσιο Γυναικείων υποδημάτων  
**Fardoulis shoes**  
ΓΕΡΑΣΙΜΟΣ Π. ΦΑΡΔΟΥΛΗΣ ΕΕ  
Μοντέρνα γυναικεία υποδήματα  
Πάληση ΧΟΝΔΡΙΚΗ-ΛΙΑΝΙΚΗ  
Νικηταρά 31 • Αγ. Ιωάννης Ρέντης  
τ.κ. 182 33 • Τηλ./Fax: 210 4256 384  
e-mail: mfardoulis@otenet.gr  
www.fardoulisshoes.gr

ΚΟΥΡΤΙΝΕΣ - ΥΦΑΣΜΑΤΑ - ΥΦ. ΕΠΙΠΛΩΣΕΩΝ  
ΛΕΥΚΑ ΕΙΔΗ - ΕΠΑΓΓ. ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΣ - ΠΕΡΣΙΔΕΣ - ROLLERS - PANELS  
ΤΑΠΕΤΣΑΡΙΕΣ ΤΟΙΧΟΥ - ΜΙΚΡΟΕΠΙΠΛΑ - ΑΞΕΣΟΥΑΡ  
Οικολογικές και εξειδικευμένες προτάσεις διακόσμησης, ραφής, ένδυσης για κατοικίες, επιχειρήσεις, επαγγελματικούς χώρους και ξενοδοχεία  
• Μέτρηση και δειγματομόρφωση στο χώρο σας  
• Εξειδικευμένες Ραφές  
• Τιμές Χονδρικής και Αρκετές δόσεις με πιστωτικές κάρτες

Πραξιτέλους 131 & Βασ. Γεωργίου, Πειραιάς  
Τηλ. 210 4114796  
e-mail: penelopetr@gmail.com

**F/B ΙΟΝΙΣ - F/B ΠΟΡΦΥΡΟΥΣΑ**  
Εξυπηρετούν με συνέπεια τις γραμμές των Κυθήρων

ΠΡΑΚΤΟΡΕΙΑ  
ΚΥΘΗΡΑ (ΧΩΡΑ): 27360 31390, 31490 - ΠΟΤΑΜΟΣ: 27360 31848  
ΝΕΑΠΟΛΗ: 27340 24004, 29004 - ΠΕΙΡΑΙΑΣ: 210 4179444, 4125800  
ΚΡΗΤΗ: 28210 89065 - ΓΥΘΕΙΟ: 27330 22650, 22207

**STRATIGOS**  
PLUMBING WORKS  
Yδραυλικό Έργο  
HEATING  
INSTALLATIONS  
Εγκαταστάσεις Καλορίφερ  
GAS SUPPLY &  
GAS RESERVOIRS  
Προμηθεία Υγραερίου & Δεξαμενών

**ΠΕΤΡΟΓΚΑΣ**  
αντηρόσωμας

**THANASIS STRATIGOS**  
Livadi - Kithira, 80100  
Mob. +30 6936 64 14 14  
Fax: +30 27360 31554  
tstratigos@yahoo.gr